

Nerevidirano poročilo o poslovanju  
Skupine Telekom Slovenije in družbe Telekom Slovenije, d. d.,  
za obdobje januar – junij 2011

**Ljubljana, 25. avgust 2011**



## Pregled vsebine

<b>1</b>	<b>UVODNO POJASNILO .....</b>	<b>1</b>
1.1	Izjava o odgovornosti uprave.....	1
<b>2</b>	<b>POSŁANSTVO, VREDNOTE, VIZIJA IN STRATEŠKI CILJI .....</b>	<b>2</b>
2.1	Poslanstvo, vrednote in vizija .....	2
2.2	Strateške smernice in cilji Skupine Telekom Slovenije .....	3
2.2.1	Načrti za leto 2011 .....	3
<b>3</b>	<b>SKUPINA TELEKOM SLOVENIJE .....</b>	<b>4</b>
3.1	Na zemljevidu Evrope.....	4
3.2	Sestava in organiziranost .....	5
3.3	Poudarki poslovanja .....	6
3.3.1	Ključni finančni kazalniki Skupine Telekom Slovenije .....	6
3.3.2	Pregled po družbah in ključnih trgih .....	6
3.4	Lastniška struktura in trgovanje z delnico .....	8
3.5	Tržni deleži na ključnih storitvenih segmentih .....	10
3.6	Regulativa.....	11
3.7	Upravljanje s tveganji .....	12
<b>4</b>	<b>UPRAVLJANJE DRUŽBE.....</b>	<b>14</b>
<b>5</b>	<b>POMEMBNEJŠI POSLOVNI DOGODKI V OBDOBJU OD JANUARJA DO JUNIJA 2011 .....</b>	<b>16</b>
<b>6</b>	<b>POMEMBNEJŠI POSLOVNI DOGODKI PO DATUMU BILANCE STANJA .....</b>	<b>17</b>
<b>7</b>	<b>RAČUNOVODSKI IZKAZI SKUPINE TELEKOM SLOVENIJE IN DRUŽBE TELEKOM SLOVENIJE, D.D., ZA OBDOBJE OD JANUARJA DO JUNIJA 2011 .....</b>	<b>18</b>
7.1	Uvodna pojasnila .....	18
7.2	Zgoščeni nerevidirani računovodski izkazi Skupine Telekom Slovenije od januarja do junija 2011 .....	20
7.3	Zgoščeni nerevidirani računovodski izkazi družbe Telekom Slovenije, d.d., od januarja do junija 2011 .....	28

## 1 UVODNO POJASNILO

Na podlagi zakonskih določil in Pravil Ljubljanske borze družba Telekom Slovenije, d.d., s sedežem v Ljubljani, Cigaletova ulica 15, objavlja nerevidirano poročilo o poslovanju Skupine Telekom Slovenije in družbe Telekom Slovenije, d.d., za obdobje januar – junij 2011.

Vsi računovodski izkazi Skupine Telekom Slovenije in družbe Telekom Slovenije, d.d., so pripravljene v skladu z Mednarodnimi standardi računovodskega poročanja. Računovodski izkazi za obdobje januar – junij 2011 so nerevidirani.

Nadzorni svet družbe je nerevidirano poročilo o poslovanju Skupine Telekom Slovenije in družbe Telekom Slovenije, d.d., za obravnavano obdobje obravnaval na svoji seji dne 24. avgusta 2011.

Vse pomembnejše spremembe podatkov, vsebovanih v prospektu za borzno kotacijo, družba redno objavlja na spletnem portalu Ljubljanske borze SEOnet in na spletnih straneh družbe [www.telekom.si](http://www.telekom.si).

Nerevidirano poročilo za obdobje januar – junij 2011 je dostopno tudi na spletnih straneh družbe [www.telekom.si](http://www.telekom.si).

### 1.1 Izjava o odgovornosti uprave

Člani uprave Telekoma Slovenije, d.d., odgovorni za sestavo poročila Skupine Telekom Slovenije in družbe Telekom Slovenije, d.d. za obdobje januar – junij 2011 zagotavljamo, da je po našem najboljšem vedenju

- povzetek računovodskega poročila sestavljen v skladu z ustreznim mednarodnim računovodskim standardom o vmesnem finančnem poročanju ter da daje resničen in pošten prikaz sredstev in obveznosti, finančnega položaja in poslovnega izida Skupine Telekom Slovenije in družbe Telekom Slovenije, d.d.,
- vmesno poslovno poročilo vključen pošten prikaz informacij o pomembnih poslih s povezanimi osebami skladno s predpisi.

Uprava družbe Telekom Slovenije, d.d.

Ivica Kranjčević,  
predsednik uprave



mag. Zoran Vehovar,  
podpredsednik uprave



Marko Boštjančič,  
član uprave



Darja Senica,  
članica uprave in delavska  
direktorica



## 2 POSLANSTVO, VREDNOTE, VIZIJA IN STRATEŠKI CILJI

### 2.1 Poslanstvo, vrednote in vizija

#### Poslanstvo

**Skupina Telekom Slovenije svojim uporabnikom omogoča, da so vedno in povsod najbolje povezani s svojimi bližnjimi, s sodelavci in z vsebinami.**

Posameznikom in družinam omogočamo, da so najbolje povezani med seboj. Omogočamo jim, da so vedno in povsod povezani s storitvami, ki jim olajšajo življenje, z relevantnimi informacijami in z vrhunskimi vsebinami za delo, zabavo in prosti čas. Podjetjem in ustanovam omogočamo kakovostno, celovito in zanesljivo povezanost zaposlenih, sistemov in naprav.

#### Vrednote

##### **Smo uigrana ekipa.**

Zaposleni v Skupini Telekom Slovenije sodelujemo v kreativnem okolju in v stalnem stiku z najsodobnejšimi tehnologijami. Cenimo predanost, samoiniciativnost in podjetniško razmišljanje.

##### **Živimo z uporabnikom.**

Naše glavno vodilo je zadovoljen uporabnik. Prijazno uporabniško izkušnjo zagotavljamo s privlačno ponudbo, premišljenimi storitvami in vsebinami ter z odlično podporo.

##### **Smo zanesljivi in inovativni.**

Imamo najbolj zanesljiva in najbolj razširjena omrežja, ki bodo tudi v prihodnje zagotavljala kakovostne storitve. Smo pionirji pri uvajanju novih generacij mobilnih in fiksnih telekomunikacij ter multimedijskih vsebin, predvsem pa zagotavljamo njihovo medsebojno povezovanje.

##### **Ponosni smo na svoje korenine in talente.**

Odgovorno vlagamo v slovensko družbo in okolje ter spodbujamo razvoj domačega znanja in izmenjavo izkušenj in inovativnih rešitev med trgi, na katerih nastopamo. Z vso odgovornostjo se zavedamo našega pomena za vse partnerje in lastnike.

#### Vizija

##### **Vodilni v celovitih komunikacijah, preprostih za uporabo.**

Skupina Telekom Slovenije bo s povezovanjem vseh mobilnih in fiksnih informacijsko-komunikacijskih tehnologij, storitev, multimedijskih vsebin in naprav zasebnim in poslovnim uporabnikom omogočala preprosto in varno uporabniško izkušnjo vrhunske kakovosti. Tako bo v Sloveniji ostala vodilna v panogi telekomunikacij ter postala tudi vodilna v panogah informatike in medijev, na trgih izven Slovenije pa stroškovno učinkovit in dobičkonosen IKT operater.

## 2.2 Strateške smernice in cilji Skupine Telekom Slovenije

### Leta 2015 bomo na osnovi zastavljenih ciljev:

- V Sloveniji ostali vodilni telekomunikacijski operater in ponudnik inovativnih storitev, imeli pa bomo tudi stabilni tržni delež.
- Postali bomo vodilni ponudnik na IKT storitvenem delu.
- Postali bomo glavni lokalni ponudnik naprednega oglaševanja na digitalnih medijih in digitalnih storitev ter vsebin v Sloveniji.
- Dosegli bomo znatne prihranke s centralizacijo nabave ter izkoriščanjem nabavne moči skupine.
- Postali bomo prvi in preferenčni regionalni ponudnik mednarodnih operaterskih storitev.
- Na trgih jugovzhodne Evrope bomo rastoč, dobičkonosen drugi operater s sinergijami znotraj skupine.
- Na kadrovskem segmentu bomo naredili premik iz tehnološko naravnane v storitveno in razvojno naravnano družbo.
- S spodbujanjem znanja, kakovosti in inovativnosti bomo postali proaktivna, storitveno usmerjena, visokotehnološka in na trajnostnem razvoju temelječa družba, po dobičkonosnosti primerljiva z boljšimi sorodnimi družbami v Evropski Uniji.

Z novo organiziranostjo bo Skupina Telekom Slovenije pripravljena za uresničevanje novih strateških smernic, ki so:

- rast prihodkov in zadržanje tržnih deležev telekomunikacijskih storitev v Sloveniji,
- razvoj IKT storitev,
- razvoj oglaševanja digitalnih medijev ter monetizacija digitalnih medijev in aplikacij v Sloveniji,
- razvoj mednarodne veleprodaje,
- dobičkonosna rast v izbranih državah jugovzhodne Evrope,
- sistematično zmanjševanje stroškov nabave in investicij,
- razvoj kadrov, povečanje produktivnosti dela in prestrukturiranje iz tehnološkega v prodajno ter storitveno naravnano podjetje,
- kakovost in poslovna odličnost in
- trajnostni razvoj.

### 2.2.1 Načrti za leto 2011

Zaradi doseženih poslovnih rezultatov v letu 2010 in drugih objektivnih gospodarskih in tržnih okoliščin, je uprava Telekoma Slovenije, d.d., sprejela in izvaja ukrepe za izboljšanje stanja in uresničitev načrtov za leto 2011.

Ukrepi temeljijo predvsem na:

- zniževanju vseh vrst stroškov,
- prestrukturiranju poslovanja v Makedoniji in na Kosovu,
- morebitni odprodaji naložb, ki niso strateškega pomena,
- spremembah na področju prodaje in trženja,
- prenovi poslovnih procesov, zmanjševanju stroškov nabave,
- optimiranju obratnega kapitala,
- zaščiti terjatev reguliranih storitev ter
- optimiranju in trženju nepremičnin.

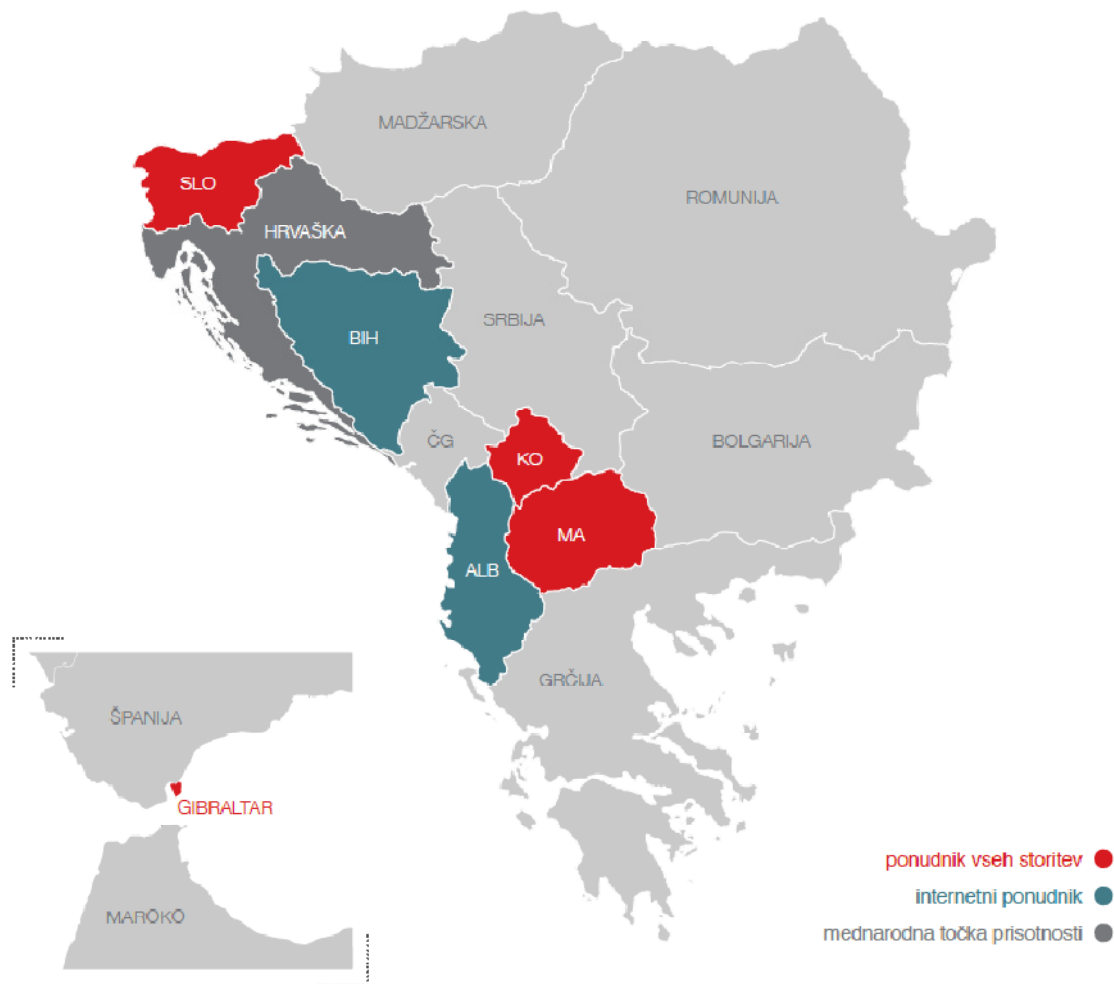
V teh okoliščinah bo treba spremeniti oziroma na novo postaviti način upravljanja odvisnih družb in znižati stroške. Sredi leta opravljena združitev Telekoma Slovenije in Mobitela (in že s 1.4.2011 izvedena pripojitev družbe Planet 9, d.o.o., k družbi Najdi, informacijske tehnologije, d.o.o.), je nujna za izpolnjevanje dolgoročnih tržnih ciljev in izkoristek vseh sinergij na področju elektronskih komunikacij, informatike in medijev. Dolgoročno namreč lahko preživijo le konsolidirani operaterji, ki stroškovno učinkovitost črpajo iz ekonomij obsega in ekonomij povezanosti, ki so posledica ponudbe številnih storitev na enotnem omrežju.

Ciljni čisti dobiček Skupine Telekom Slovenije za leto 2011 je 28,1 milijona evrov .

### 3 SKUPINA TELEKOM SLOVENIJE

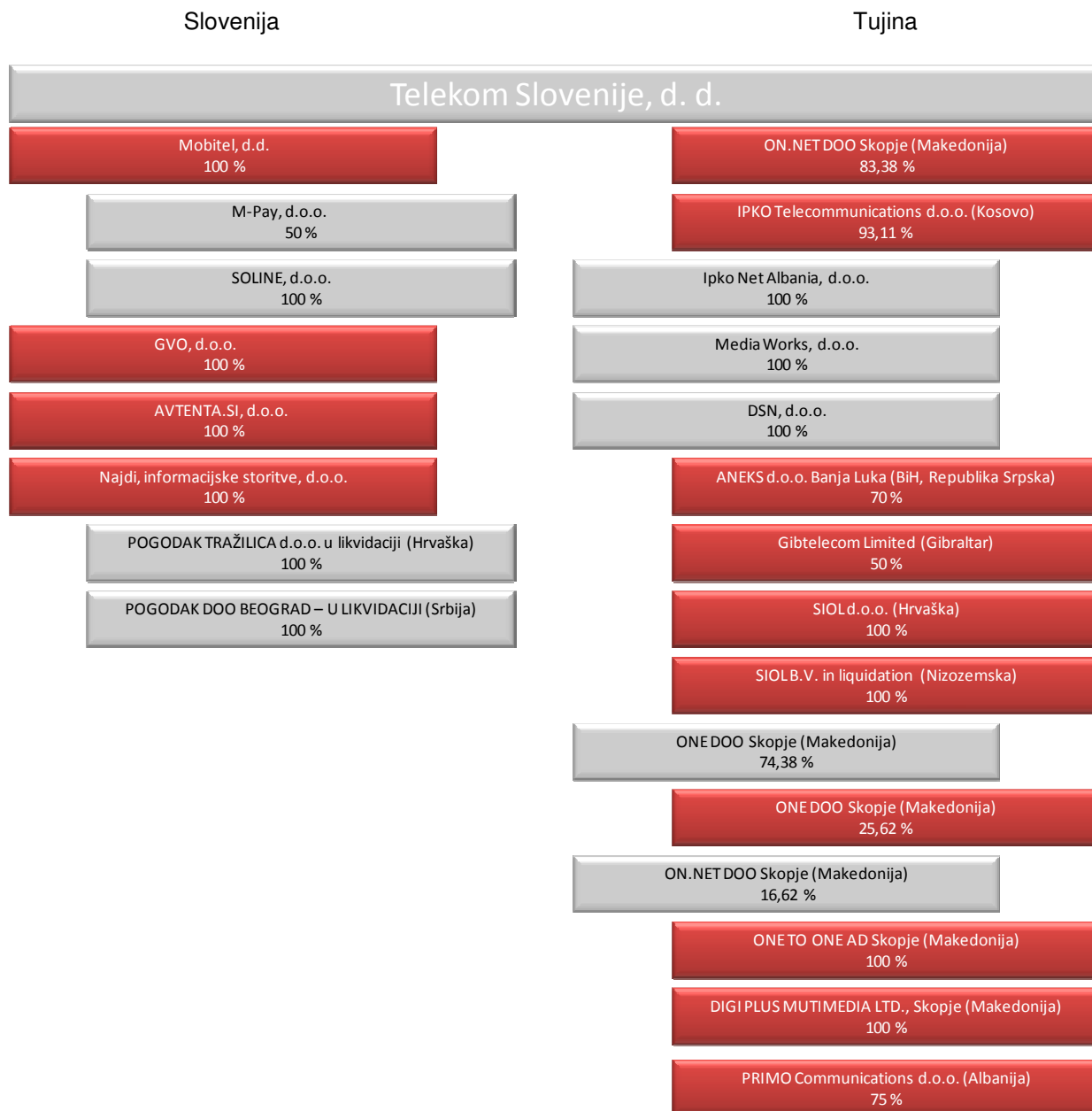
#### 3.1 Na zemljevidu Evrope

Trgi Skupine Telekom Slovenije so prikazani na spodnji sliki:



### 3.2 Sestava in organiziranost

Skupino Telekom Slovenije so na dan 30. 06. 2011 sestavljale obvladujoča družba Telekom Slovenije, d. d., 13 hčerinskih družb in 9 njihovih odvisnih družb in en skupni podvig (Gibtelecom).



#### Spremembe v sestavi skupine v letu 2011 (od 1.1. do 30.6.2011)

- Srbska družba Pogodak DOO Beograd, ki je v 100 % lasti hčerinske družbe Najdi, informacijske storitve, d.o.o., je z dnem 11.01.2011 pričela s postopkom likvidacije. Zaradi pričetka likvidacije se je njena firma spremenila v Pogodak DOO Beograd – u likvidaciji.
- Telekom Slovenije je z 12.1.2011 postal lastnik dodatnega 5,09 % deleža v makedonski družbi ONE DOO Skopje na podlagi dokapitalizacije, ki je bila izvršena že v decembru 2010.
- S 1.4.2011 se je družba Planet 9 d.o.o. pripojila k družbi Najdi, informacijske storitve, d.o.o. in s tem dnem prenehala. Direktor družbe je mag. Rudolf Skobe.
- 22.6.2011 je hčerinska družba Najdi, informacijske storitve, d.o.o. z družbo SPLET OGLAŠEVALSKA AGENCIJA d.o.o., Izlake sklenila pogodbo za prodajo in prenos svojega 50,1 % deleža v družbi MEGANET d.o.o. Z dnem podpisa pogodbe tudi učinkuje prenos deleža.

### 3.3 Poudarki poslovanja

#### 3.3.1 Ključni finančni kazalniki Skupine Telekom Slovenije

v tisoč EUR	I - VI 2011/ 30.06.2011	I - VI 2010/ 31.12.2010	Ind. 11/10
Poslovni prihodki	402.314	414.278	97
EBITDA	138.312	132.184	105
Delež EBITDA v poslovnih prihodkih v %	34,4%	31,9%	108
EBIT - Dobiček iz poslovanja	40.250	24.998	161
Donosnost prodaje (RoS (EBIT/prihodki od prodaje)) v %	10,1%	6,1%	167
Čisti poslovni izid	25.139	4.291	586
Sredstva	1.644.137	1.658.228	99
Kapital	829.742	807.812	103
Razmerje med kapitalom in sredstvi (Equity Ratio v %)	50,5%	48,7%	104
Neto finančni dolg	445.905	542.947	82
Investicije v osnovna sredstva (CAPEX)	30.113	43.548	69
EBITDA - CAPEX	108.199	88.636	122
Delež EBITDA - CAPEX v EBITDA v % (Cash Margin)	78,2%	67,1%	117

#### 3.3.2 Pregled po družbah in ključnih trgih

##### Poslovni prihodki

v tisoč EUR	I - VI 2011	I - VI 2010	Ind. 11/10
Telekom Slovenije	184.502	192.229	96
Mobitel	185.721	190.529	97
Druge družbe v Sloveniji	39.906	55.390	72
Ipko - Kosovo	33.068	30.111	110
Družbe v Makedoniji	35.110	33.869	104
Druge družbe v JVE	9.179	9.992	92
<b>Skupaj - nekonsolidirano</b>	<b>487.486</b>	<b>512.120</b>	<b>95</b>
Prilagoditve	-85.172	-97.842	-
<b>Skupaj Skupina Telekom Slovenije</b>	<b>402.314</b>	<b>414.278</b>	<b>97</b>

##### EBITDA – dobiček iz poslovanja pred obrestmi, davki in amortizacijo

v tisoč EUR	I - VI 2011	I - VI 2010	Ind. 11/10
Telekom Slovenije	58.607	53.485	110
Mobitel	57.428	58.363	98
Druge družbe v Sloveniji	4.521	7.630	59
Ipko - Kosovo	12.616	11.269	112
Družbe v Makedoniji	3.011	2.502	120
Druge družbe v JVE	858	958	90
Gibtelecom	2.144	1.703	126
			-
<b>Skupaj - nekonsolidirano</b>	<b>139.185</b>	<b>135.910</b>	<b>102</b>
Prilagoditve	-873	-3.726	-
<b>Skupaj Skupina Telekom Slovenije</b>	<b>138.312</b>	<b>132.184</b>	<b>105</b>



**EBIT – dobiček iz poslovanja**

v tisoč EUR	I - VI 2011	I - VI 2010	Ind. 11/10
Telekom Slovenije	14.474	10.261	141
Mobitel	24.081	21.811	110
Druge družbe v Sloveniji	1.347	4.402	31
Ipko - Kosovo	4.000	1.850	216
Družbe v Makedoniji	-10.114	-10.179	-
Druge družbe v JVE	-348	-30	-
Gibtelecom	2.144	1.703	126
<b>Skupaj - nekonsolidirano</b>	<b>35.584</b>	<b>29.818</b>	<b>119</b>
Prilagoditve	4.666	-4.820	-
<b>Skupaj Skupina Telekom Slovenije</b>	<b>40.250</b>	<b>24.998</b>	<b>161</b>

**Naložbe**

v tisoč EUR	I - VI 2011	I - VI 2010	Ind. 11/10
Telekom Slovenije	13.470	19.409	69
Mobitel	8.015	5.763	139
Druge družbe v Sloveniji	2.219	3.390	65
Ipko - Kosovo	562	2.429	23
Družbe v Makedoniji	2.499	10.035	25
Ostalo	3.347	2.522	133
<b>Skupaj</b>	<b>30.113</b>	<b>43.548</b>	<b>69</b>

**Zaposleni**

	30.06.2011	30.06.2010	Ind. 11/10
Telekom Slovenije	1.738	1.863	93
Mobitel	1.026	1.051	98
Druge družbe v Sloveniji	840	831	101
Ipko - Kosovo	462	522	89
Družbe v Makedoniji	530	573	92
Druge družbe v JVE	198	210	94
<b>Skupaj Skupina Telekom Slovenije</b>	<b>4.794</b>	<b>5.050</b>	<b>95</b>

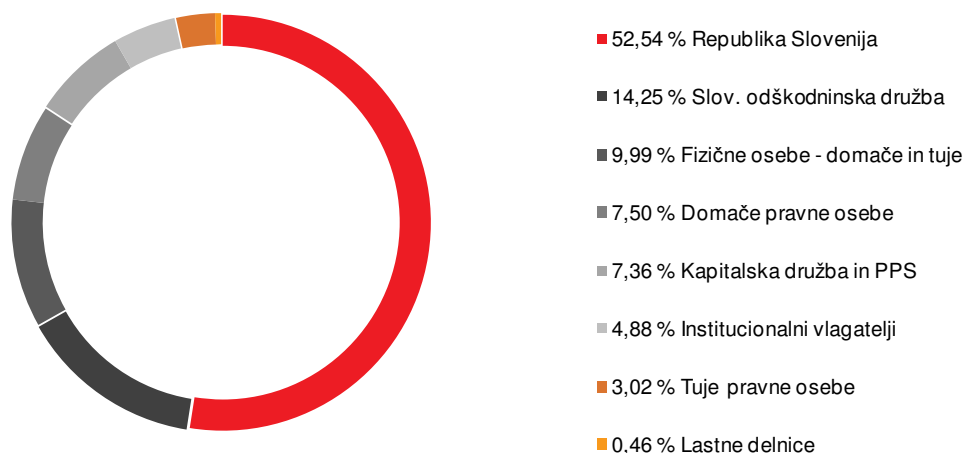
### 3.4 Lastniška struktura in trgovanje z delnico

#### Lastniška struktura in največji delničarji

V prvem polletju 2011 v lastniški strukturi Telekoma Slovenije, d. d., ni bilo zaznanih večjih premikov. Največje spremembe lastništva so bile na nakupni strani zabeležene pri domačih pravnih osebah, ki so svoj delež glede na konec leta 2010 povečale za 0,86 odstotnih točk na 7,50 %, na prodajni strani pa pri investicijskih družbah in DZU, ki so udeležbo v lastništvu družbe zmanjšale za 1,28 odstotnih točk (na 1,48 %).

Na zadnji dan junija 2011 je bilo v delniški knjigi vpisanih 12.172 delničarjev, kar pomeni zmanjšanje za 504 delničarje glede na stanje ob koncu leta 2010.

#### Lastniška struktura 30. junija 2011



#### 10 največjih delničarjev

Dne 30. 6. 2011 je imelo 10 največjih delničarjev v lasti 79,96 % osnovnega kapitala družbe, kar je za 0,03 odstotne točke manj kot na zadnji dan v letu 2010.

Delničar na dan 30.6.2011	%	Delničar na dan 31.12.2010	%
Republika Slovenija	52,54	Republika Slovenija	52,54
Slovenska odškodninska družba d.d.	14,25	Slovenska odškodninska družba d.d.	14,25
Kapitalska družba d.d.	5,59	Kapitalska družba d.d.	5,59
Kapitalska družba d.d. - PPS	1,77	NFD 1 delniški investicijski sklad d.d.	2,36
NFD 1 delniški investicijski sklad d.d.	1,32	Kapitalska družba d.d. - PPS	1,77
Triglav vzajemni skladi – delniški Triglav	0,85	Triglav vzajemni skladi – delniški Triglav	0,85
Perspektiva FT d.o.o.	0,75	Perspektiva FT d.o.o.	0,75
Intersvet d.o.o.	0,66	Intersvet d.o.o.	0,66
Hypo Bank d.d.	0,64	Hypo Bank d.d.	0,64
NLB d.d.	0,55	Poteza naložbe d.o.o. – v stečaju	0,58
<b>Skupaj</b>	<b>79,96</b>	<b>Skupaj</b>	<b>79,99</b>

## Delnice v lasti uprave in nadzornega sveta Telekoma Slovenije, d.d.

V tabeli naštetih člani uprave in nadzornega sveta so bili na 30. 6. 2011 imetniki delnic TLSG. Drugi člani obeh organov vodenja in upravljanja niso imeli v lasti delnic družbe.

### Pregled lastništva delnice TLSG med člani uprave in nadzornega sveta Telekoma Slovenije, d.d.

Ime in priimek	Funkcija	Število delnic	Delež v kapitalu v %
<b>Uprava</b>			
Darja Senica	članica uprave in delavska direktorica	338	0,0052
<b>Nadzorni svet</b>			
dr. Tomaž Kalin	podpredsednik nadzornega sveta	100	0,0015
Martin Gorišek	član nadzornega sveta	125	0,0019
Milan Richter	Podpredsednik nadzornega sveta	1	0,0000
<b>Skupaj Uprava in NS</b>		<b>564</b>	<b>0,0086</b>

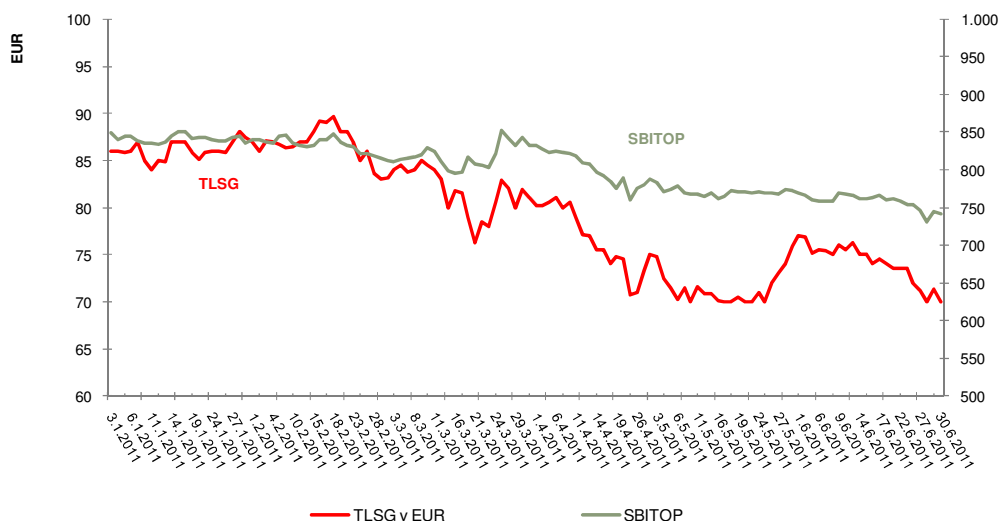
## Trgovanje z delnico in pomembnejši finančni podatki o delnici

V prvem polletju 2011 je delnica zabeležila 18,6-odstotni padec vrednosti glede na tečaj na začetku obravnavanega obdobja. Zaključni tečaj delnice je na zadnji trgovanjski dan v juniju znašal 70 evrov.

### Statistika trgovanja s TLSG na Ljubljanski borzi v prvem polletju 2011

Zaključni tečaj v EUR	I - VI 2011	I - VI 2010
Najvišji dnevni	89,70	137,00
Najnižji dnevni	69,99	94,85
Povprečni	79,47	117,83
Promet v tisoč EUR	I - VI 2011	I - VI 2010
Skupni promet v letu	13.154,94	9.341,98
Največji dnevni	3.788,33	1.031,68
Najnižji dnevni	0,07	0,99
Povprečni	106,09	75,95

## Primerjava gibanja tečaja TLSG z gibanjem indeksa SBITOP



## Pomembnejši finančni podatki o delnici

	30.6.2011	30.6.2010
Zaključni tečaj na zadnji trgovačni dan v obdobju v EUR	70,00	98,67
Knjigovodska vrednost delnice v EUR <sup>1</sup>	103,94	141,31
Čisti dobiček na delnico (EPS) <sup>2</sup> v EUR	8,40	6,70
Razmerje tržna/knjigovodska vrednost (P/BV)	0,67	0,70
Kapitalska donosnost delnice v % <sup>3</sup>	-18,60	-27,43

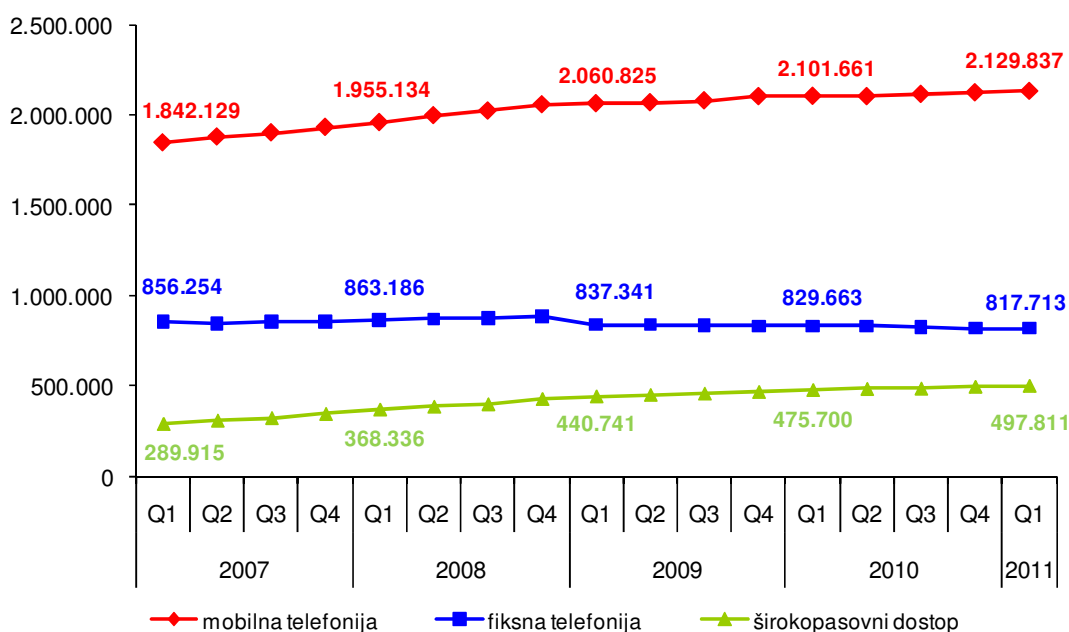
<sup>1</sup>Knjigovodska vrednost delnice je izračunana kot razmerje med knjigovodsko vrednostjo kapitala družbe Telekom Slovenije, d.d., na zadnji dan obdobja, in tehtanim povprečnim številom navadnih delnic v opazovanem obdobju brez lastnih delnic.

<sup>2</sup>Čisti dobiček na delnico je izračunan kot razmerje med čistim poslovnim izidom družbe Telekom Slovenije, d.d., v obravnavanem obdobju, in tehtanim povprečnim številom navadnih delnic v opazovanem obdobju brez lastnih delnic.

<sup>3</sup>Kapitalska donosnost delnice je izračunana kot: (tečaj na zadnji trgovačni dan v obdobju – tečaj na prvi trgovačni dan v obdobju) / tečaj na prvi trgovačni dan v obdobju).

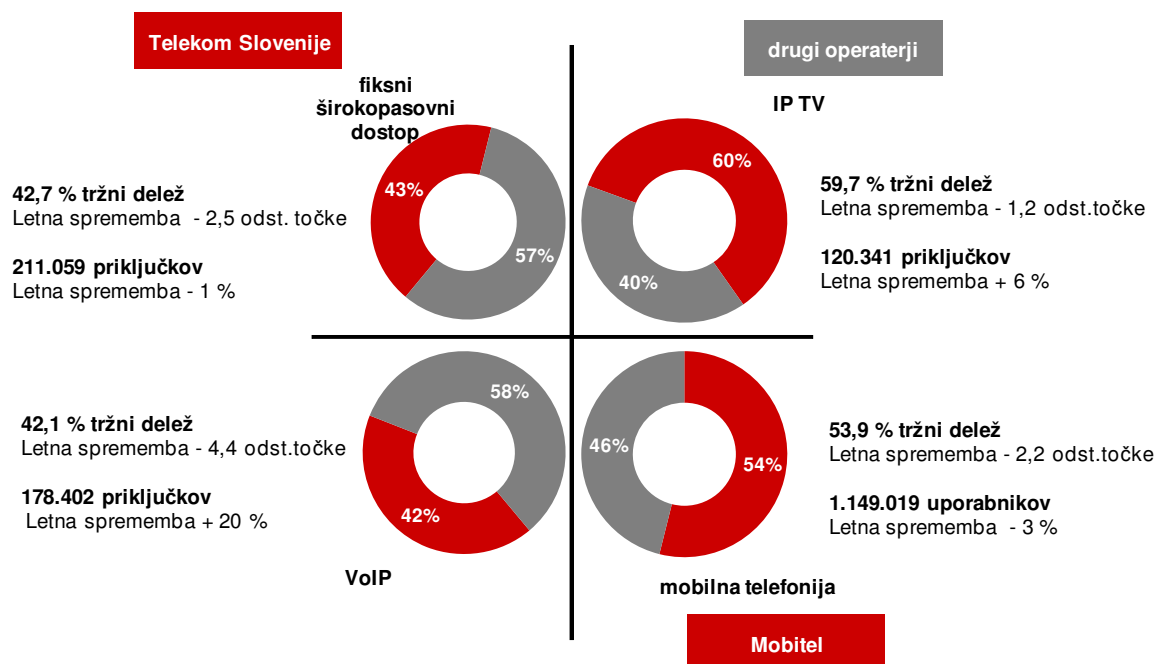
## 3.5 Tržni deleži na ključnih storitvenih segmentih

### Število uporabnikov/priključkov



Vir: SURS 1Q2011.

## Pregled tržnih deležev storitev Skupine Telekom Slovenije v prvem kvartalu 2011



\* Graf VoIP vključuje tako število VoIP storitev kot tudi število IP Centreks priključkov.

Vir: Poročilo za 1. četrtletje 2011, APEK, Skupina Telekom Slovenije, lastni izračun.

Opomba: pri VoIP-u prihaja do večjega odstopanja v primerjavi s predhodnimi obdobji, saj je APEK za celo leto 2009 spremenil podatke vezane na IP telefonijo – tako tržne deleže kot tudi število priključkov na trgu.

### 3.6 Regulativa

#### Dogodki na področju zakonodaje v Sloveniji

Direktorat za informacijsko družbo je 13.12.2010 objavil osnutek predloga **Zakona o spremembah in dopolnitvah Zakona o elektronskih komunikacijah**. Spremembe so na predvsem na področju imenovanja in razrešitve direktorja Agencije za pošto in elektronske komunikacije (Agencije), nekaj malega je popravkov in uskladitev na področju nabora možnih obveznosti OPTM. Spremembe zakona veljajo od 13.5.2011.

Direktorat za informacijsko družbo je 26.5.2011 zainteresirano javnost pozval k predložitvi predlogov v okviru priprave novega področnega zakona o elektronskih komunikacijah. Osnutek zakona pričakujemo v septembru.

Agencija je dala v javno obravnavo Izhodišča za pripravo strategije za uporabo frekvenčnega spektra, predlog Priporočila o cenovni dostopnosti univerzalnih storitev in Priporočilo o načinu in pogojih izvajanja ukrepov pri odpovedi pogodb o operaterskem dostopu. Predvsem predlog slednjega priporočila je pomemben za Telekom Slovenije, saj Agencija prvič daje jasen javen signal, da je lahko posledica neplačevanja obveznosti povod za izklop operaterja. Agencija je sredi junija Priporočilo notificirala pri Evropski Komisiji, ki ima 30 dnevni rok za odgovor.

#### Upoštevni trgi

Agencija je v planu aktivnosti, ki ga je objavila marca, napovedala, da bo v prvi polovici leta opravila analizo trga 1 » Dostop do javnega telefonskega omrežja na fiksni lokaciji za rezidenčne in poslovne uporabnike«, trga 6 » Dostopovni deli zakupljenih vodov ne glede na tehnologijo, ki zagotavlja zakupljeno ali dodeljeno zmogljivost« in trga 5 »Širokopasovni dostop«, v drugi polovici leta pa še analizo trga 3 »Zaključevanje klicev v posamičnem javnem telefonskem omrežju na fiksni lokaciji«.

Agencija je 28.3.2011 izdala odločbo na trgu 4, s katero je Telekom Slovenije določila za operaterja s pomembno tržno močjo. Telekom Slovenije je moral skladno z novo odločbo operaterjem dopustiti operaterski dostop do bakrene krajevne zanke in podzanke, optične krajevne zanke, hišne napeljave, optičnega delilnika, jaškov, kanalizacije ter neosvetljenih optičnih vlaken in aktivne ethernet opreme za potrebe izrabe podzanke. Agencija je Telekomu Slovenije naložila še obveznost zagotavljanja enakega obravnavanja, obveznost cenovnega nadzora in stroškovnega računovodstva in obveznost ločitve računovodskih evidenc. Telekom Slovenije je objavil novo vzorčno ponudbo 13.5.2011. Hkrati je Telekom Slovenije vložil tožbo zoper odločbo na Upravno sodišče.

Agencija je 19.4.2011 izdala odločbo na trgu 5 (prejeta 6.5.2011), s katero je Telekom Slovenije določila za operaterja s pomembno tržno močjo. Telekom Slovenije je moral skladno z novo odločbo omogočiti bitni tok tako na bakrenem kot na optičnem omrežju. Agencija je Telekomu Slovenije naložila še obveznost zagotavljanja enakega obravnavanja, obveznost cenovnega nadzora in stroškovnega računovodstva z določitvijo cen po principu maloprodajna cena minus in obveznost ločitve računovodskih evidenc. Telekom Slovenije je objavil novo vzorčno ponudbo 20.6.2011. Hkrati je Telekom Slovenije vložil tožbo zoper odločbo na Upravno sodišče.

Skladno z odločbo so se 1. januarja 2011 znižale cene zaključevanja klicev v mobilna omrežja. V veljavi je načrtovana regulacija cen za končne uporabnike na osnovi Uredbe evropskega parlamenta z dne 22.4.2009 so se cene mednarodnega roaming prometa s 1.7.2011 ponovno znižale.

### 3.7 Upravljanje s tveganji

V prvem polletju 2011 smo v Skupini Telekom Slovenije nadaljevali s sistematičnim pristopom k upravljanju s tveganji. Popis in ocenjevanje tveganj, ki sta bila izvedena skladno z novo metodologijo ocenjevanja in poročanja o tveganjih, smo v letošnjem letu razširili na celotno skupino. Zaradi združitve Telekoma Slovenije in Mobitela so vsa tveganja, ki se nanašajo na fiksni in mobilni telekomunikacijski del v Sloveniji ter konvergenčna tveganja, prikazana v okviru poglavja ključnih tveganj za Telekom Slovenije.

V nadaljevanju so izpostavljena ključna tveganja po posameznih družbah oz. trgih, pri katerih stopnja pomembnosti ostaja zelo visoka tudi po sprejetih ukrepih za njihovo obvladovanje. V prilogi pa so predstavljena vsa zaznana tveganja in ukrepi za njihovo obvladovanje.

#### Ključna tveganja za Telekom Slovenije

- Tveganje stopnjevanja regulacije, kot je na primer tveganje dodatne regulacije na področju podatkovnih storitev ter tveganje povečanja postopkov nadzora zaradi konvergence omrežij in storitev, sta še vedno visoka, saj uvedeni ukrepi nujno ne zmanjšujejo tveganj zaradi avtonomije regulatorja. Trenutno poteka postopek nadzora nad veleprodajnimi cenami na trgu 15.
- Tveganje prehajanja uporabnikov k drugim ponudnikom je visoko, saj je slovenski trg visoko konkurenčen in omogoča uporabnikom veliko izbiro med različnimi ponudbami številnih operaterjev.
- Tveganje zniževanja splošnega nivoja maloprodajnih in veleprodajnih cen vpliva na nižji ARPU, obenem pa je povezano tudi s tveganjem sprememb makroekonomskih pogojev, zlasti z zmanjšanjem kupne moči in povpraševanja. Za razliko od fiksnega segmenta se je tveganje zniževanja splošne ravni cen pri mobilni telefoniji precej zmanjšalo, saj nadaljnega zniževanja cen v maloprodaji več ne pričakujemo, pri veleprodaji pa se cene zmanjšujejo po načinu, ki ga je predpisal APEK.
- Tveganje neizpolnitve obveznosti s strani naročnikov in s strani operaterjev. Gospodarska kriza se kaže v podaljšanih rokih plačil, povečanemu številu likvidacij in stečajev ter osebnih stečajev.
- Tveganje izgube prihodkov v procesih »Switch to Bill« zaradi motenj v procesih, zaradi nekakovostnih podatkov ali zaradi izgube podatkov v OSS/BSS sistemih.
- Tveganje v zvezi zaposlenimi se nanaša predvsem na doseganje plana notranjega prestrukturiranja, morebitnega odhoda ključnih kadrov in manjše učinkovitosti ter zadovoljstva zaposlenih, kot posledica združevanja različnih kultur.

#### Ključna tveganja za Najdi, informacijske tehnologije

- Tveganje zmanjšanje oglasnega prostora, ker zaradi slabih makroekonomskih pogojev družbe namenljajo manj sredstev za oglaševanje.

**Ključna tveganja na makedonskem trgu**

- Tveganje prehajanja uporabnikov k drugim ponudnikom zaradi agresivnega delovanja konkurence.
- Tveganje manjših prihodkov zaradi slabega gospodarskega stanja - zmanjšanja kupne moči, kontinuiranega zniževanja cen na tk trgih ter slabe prodaje storitve Boom TV, ki je precej manjša od načrtovane.
- Tveganje pritiska regulatorja – spreminjanje in sprejemanje pravil, ki so lahko v nasprotju z interesi družbe.

**Ključna tveganja na Kosovu**

- Tveganje premajhne regulacije
- Tveganje manjših prihodkov zaradi poslabšanje gospodarskega stanja in zmanjšanja kupne moči prebivalstva, manj je nakazil iz tujine.
- Tveganje odvisnosti od zunanjih partnerjev se je povečalo zaradi neučinkovitega dela poveljavnega distributerja Tabakos-a.
- Kreditno tveganje pri operaterjih.
- Tveganje zlorab (zaključevanje mednarodnega prometa prek 'SIM Box'-ov, in druge vrste zlorab).

## 4 UPRAVLJANJE DRUŽBE

### Uprava

Telekom Slovenije, d.d., vodi petčlanska uprava, ki je v letu 2010 nastopila svoj štiriletni mandat. Na dan 30.06.2011 je delovala v naslednji sestavi:

- Ivica Kranjčević, predsednik uprave
- mag. Zoran Vehovar, podpredsednik uprave
- dr. Jožko Peterlin, član uprave
- Marko Boštjančič, član uprave
- Darja Senica, članica uprave in delavska direktorica

Nadzorni svet je 6. junija sporazumno predčasno razrešil člana uprave Telekoma Slovenije dr. Jožka Peterlina, zadolženega za področje kontrolinga, financ in računovodstva. Razrešitev je začela veljati 1. julija.

### Nadzorni svet

Nadzorni svet družbe sestavlja devet članov, od tega šest članov predstavnikov kapitala in trije predstavniki zaposlenih. Člani nadzornega sveta so podali izjavo o izpolnjevanju kriterijev neodvisnosti v skladu s Kodeksom upravljanja javnih delniških družb.

Nadzorni svet so na dan 30.06.2011 sestavljali:

#### Predstavniki kapitala:

- mag. Tomaž Berginc, predsednik nadzornega sveta
- dr. Tomaž Kalin, podpredsednik
- dr. Jaroslav Berce, član
- dr. Marko Hočevnar, član
- mag. Ciril Kafol, član
- dr. Zvonko Kremljak, član

#### Predstavniki zaposlenih:

- Milan Richter, podpredsednik
- Martin Gorišek, član
- Branko Sparavec, član

V obdobju od 1.1.2011 do 30.06.2011 ni bilo sprememb v sestavi nadzornega sveta. Štiriletni mandat predstavnikov kapitala traja do 26.4.2013, predstavnikov zaposlenih pa do 13.11.2013.

### Vodenje in upravljanje odvisnih družb

#### Sestava organov vodenja in nadzora v odvisnih družbah Skupine Telekom Slovenije na dan 30.06.2011

##### Slovenija

###### MOBITEL, d.d.

Člani upravnega odbora: Ivica Kranjčević, predsednik, Zoran Janko, mag. Zoran Vehovar, Marko Boštjančič, dr. Jožko Peterlin, Tjaša Škrilec in Branko Miklavčič

Glavni izvršni direktor: Zoran Janko

*Opombe: Vodenje in upravljanje poteka po enotirnem sistemu upravljanja.*

*Družba je prenehala 1.7.2011 s pripojitvijo k Telekomu Slovenije, d.d.*

###### GVO, d.o.o.

Direktor: Edo Škofca

###### AVTENTA. SI d.o.o.

Direktor: Vedran Krevatin.

*Opombe: Do 28.2.2011 je družbo vodil Klančnik Iztok, ki mu je tega dne potekel mandat in ga je zamenjal Vedran Krevatin.*

###### Najdi, informacijske storitve, d.o.o.

Direktor: Rudolf Skobe



Opombe: Do 1.4.2011, ko se je k družbi pripojila družba PLANET 9 d.o.o., je družbo vodila Bojana Sonnenwald Turk.

## Druge države

### IPKO Telecommunications d.o.o.

Člani upravnega odbora: Ivica Kranjčević, predsednik, Bujar Musa, podpredsednik, Akan Ismaili, Klavdij Godnič, mag. Robert Erzin

Glavni izvršni direktor: mag. Robert Erzin

Opombe: Vodenje in upravljanje poteka skladno s kosovsko zakonodajo.

S 1.2.2011 je bil z mesta člana upravnega odbora in glavnega izvršnega direktorja razrešen Branko Babič, na njegovo mesto je bil z istim dnem imenovan mag. Robert Erzin.

Z 31.3.2011 je potekel mandat Bujarju Musa in Akanu Ismailiju, skupščina ju še ni razrešila.

### ANEKS d.o.o. Banja Luka

Direktor: mag. Igor Bohorč

Opombe: Vodenje in upravljanje poteka skladno z zakonodajno ureditvijo v Republiki Srbski (Bosna in Hercegovina).

### PRIMO Communications d.o.o.

Direktorji: Meta Zakrajšek (generalna direktorica), Marko Jagodič, Barbara Kozarič

Opombe: Vodenje in upravljanje poteka skladno z zakonodajno ureditvijo v Albaniji.

Do 31.1.2011 je bil generalni direktor mag. Robert Erzin, do 31.3.2011 je bil glavni izvršni direktor Visar Dobrosi. Od 1.4.2011 je generalna direktorica Meta Zakrajšek, Marko Jagodič je od tega dne direktor.

### Gibtelecom Limited

Člani upravnega odbora: Joe Holliday, predsednik, Tim Bristow, Dilip D. Tirathdas, dr. Jožko Peterlin, mag. Zoran Vehovar, mag. Brigita Boh

Glavni izvršni direktor: Tim Bristow

Opombe: Vodenje in upravljanje poteka skladno z zakonodajno ureditvijo v Gibraltarju.

Dr. Jožko Peterlin je s 1.7.2011 podal odstopno izjavo, Telekom Slovenije, d.d. je na njegovo mesto imenoval Marka Boštjančiča.

### SIOL d.o.o.

Direktor: Janez Marovt

Opomba: Vodenje in upravljanje poteka skladno z zakonodajno ureditvijo v Republiki Hrvaški.

### ON.NET d.o.o. Skopje

Direktor: Klavdij Godnič

Prokurist: Janez Marovt

Opomba: Vodenje in upravljanje poteka skladno z zakonodajno ureditvijo v Republiki Makedoniji.

### SIOL B.V. in liquidation

Likvidacijska upraviteljica: Barbara Kozarič

Opombe: Vodenje in upravljanje poteka skladno z zakonodajno ureditvijo na Nizozemskem.

Od 26. 5. 2010 je družba v likvidaciji.

### ONE DOO Skopje

Direktor: Klavdij Godnič

Opombe: Vodenje in upravljanje poteka skladno z zakonodajno ureditvijo v Makedoniji.

Do 17.1.2011 je bil direktor Dejan Kalinikov, ki je tega dne podal odstopno izjavo in ga je skupščina razrešila. Skupščina bo s 1.9.2011 Klavdija Godniča razrešila z mesta direktorja, na mesto direktorja pa bo imenovala Cirila Kafola.

### ONE TO ONE AD Skopje

Člani upravnega odbora: Klemen Ramoveš, izvršni direktor, neizvršna direktorja: Janez Marovt, Barbara Kozarič

Opombe: Vodenje in upravljanje poteka skladno z zakonodajno ureditvijo v Makedoniji.

Do 17.1.2011 sta bila neizvršna člana upravnega odbora Dejan Kalinikov in Tatjana Veljkovikj, ki sta tega dne podala odstopni izjavi. Skupščina ju je razrešila in na njuni mesti z dnem 15.4.2011 imenovala Janeza Marovta in Barbaro Kozarič.

### DIGI PLUS MULTIMEDIA Company Telecommunication Services DOOEL Skopje

Direktor: Janez Marovt

Opombe: Vodenje in upravljanje poteka skladno z zakonodajno ureditvijo v Makedoniji.

## 5 POMEMBNEJŠI POSLOVNI DOGODKI V OBDOBJU OD JANUARJA DO JUNIJA 2011

### Januar

- Srbska družba Pogodak DOO Beograd, ki je v 100-odstotni lasti hčerinske družbe Najdi, informacijske storitve je s 11. 1. 2011 začela s postopkom likvidacije. Zaradi tega se je njena firma spremenila v Pogodak DOO Beograd – u likvidaciji.
- Mobitel so obiskali študenti Fakultete za elektrotehniko in se seznanili predvsem s tehnološkim vidikom poslovanja Mobitela.
- Telekom Slovenije je z 12.1.2011 postal lastnik dodatnega 5,09 % deleža v makedonski družbi ONE DOO Skopje na podlagi dokapitalizacije, ki je bila izvršena že v decembru 2010.

### Februar

- Mobitel je v sodelovanju z Microsoftom organiziral in izpeljal natečaj M:Windows Phone 7, namenjen izboru najboljših slovenskih aplikacij za mobilne telefone z operacijskim sistemom Windows Phone 7.
- Nadzorni svet Telekoma Slovenije se je na svoji redni seji seznanil z nadaljnjimi koraki pri združevanju Mobitela in Telekoma Slovenije in jih soglasno potrdil.
- Telekom Slovenije je digitaliziral storitev kableske televizije v skladu s sodobnimi trendi na optičnih omrežjih in v kabelskih sistemih.
- Ob evropskem dnevu varstva osebnih podatkov je Avtenta.si pridobila certifikat po standardu za varovanje informacij ISO/IEC 27000; to je priznanje za visoko raven zavarovanja osebnih podatkov.
- Telekom Slovenije je uvedel še TV komunikator SiOL BOX S, ki nudi napredno izkušnjo digitalne televizije z vsemi sodobnimi možnostmi uporabe in je nekoliko enostavnejša različica SiOL BOX-a.
- V Mobitelu so izvedli podelitev nagrad Natečaja M:Android.
- Mobitel, Telekom Slovenije in SiOL so bili razglašeni za prejemnika naziva Trusted Brand 2010.
- V drugem razpisu za sofinanciranje gradnje odprtih širokopasovnih omrežij je bilo podjetje GVO spet uspešno. Širokopasovna omrežja v skupni vrednosti 28,7 milijona evrov bo gradilo v skupaj sedmih občinah na Dolenjskem in Štajerskem. Z gradnjo odprtih širokopasovnih omrežij postaja vedno bolj pomemben upravljavec telekomunikacijskih omrežij v Sloveniji. Konec prihodnjega leta bo namreč upravljal širokopasovna omrežja v najmanj 17 slovenskih občinah, omrežja pa bodo zajemala več kot 13 tisoč optičnih FTTH priključkov.

### Marec

- Mobitel je na letošnjem Slovenskem oglaševalskem festivalu prejel prestižno nagrado Oglaševalec leta 2010.
- Na podlagi zahteve delničarjev, ki skupaj predstavljajo 5,82 % osnovnega kapitala družbe, je bila 24. 3. 2011 18. skupščina družbe Telekom Slovenije. Obravnavala je predlog za pooblastilo upravi za nakup lastnih delnic, ki ni bil sprejet, in predlog za posebno revizijo poslovanja v zadnjih petih letih, ki ga je skupščina sprejela.

### April

- S 1.4.2011 se je družba Planet 9 d.o.o. pripojila k družbi Najdi, informacijske storitve, d.o.o. in s tem dnevom prenehala. Direktor družbe je mag. Rudolf Skobe.
- Nadzorni svet je po temeljitih pripravah in usklajevanjih potrdil strateški načrt Skupine Telekom Slovenije za obdobje do leta 2015.
- Predsednik uprave Telekoma Slovenije Ivica Kranjčević in glavni izvršni direktor Mobitela Zoran Janko ter predsednik konference Sindikatov Telekoma Slovenije Milan Richter in predsednik Mobitelovega sindikata Sineks Dean Žigon so podpisali kolektivno pogodbo novega združenega podjetja.
- Nadzorni svet Telekoma Slovenije je obravnaval in potrdil revidirano konsolidirano letno poročilo Skupine Telekom Slovenije za leto 2010. Nadzorni svet je ob tem pripravil predlog uporabe bilančnega dobička za prihodnjo skupščino delničarjev. Po predlogu bo dividenda znašala 3 evrov bruto na delnico. Nadzorni svet je potrdil tudi strateški načrt družbe in skupine do leta 2015.
- Mobitel je uspešno zaključil projekt implementacije internetnega protokola IPv6 v svoje omrežje in komercialno ponudbo. in je tako pri uvajanju protokola IPv6 med prvimi mobilnimi operaterji na svetu. Prehod na IPv6 je eden od strateško najpomembnejših tehnoloških premikov v zadnjih letih in podjetju omogoča, da s pomočjo najboljšega in najbolj varnega omrežja še naprej zagotavlja najmodernejšo storitve.

## Maj

- Najbolj priljubljenemu SiOL-ovemu paketu v zadnjem času Trio 10M z visokimi hitrostmi dostopa do interneta se je v začetku aprila pridružil še paket Trio 4M, ki ponuja hitrost do 4 megabitov na sekundo, številne TV programe in bogato videoteko ter brezplačne klice med več kot 140.000 uporabniki SiOL-ove telefonije.
- Mobitel je ob 20-letnici obstoja vklopil tisočo bazno postajo GSM.

## Junij

- Telekom Slovenije je prejel nagrado Innovation Award 2011 organizacije Global Telecoms Business za najbolj inovativno rešitev s področja sodelovanja ponudnika internetnih storitev in proizvajalca merilne opreme. Nagrado si je podelil s partnerskim podjetjem Ixia Technologies.
- 19. skupščina delničarjev Telekoma Slovenije je bila 15. junija. Skupščina je dala soglasje za pripojitev družbe Mobitel k Telekomu Slovenije.
- Mobitel je začel z gradnjo najsodobnejšega mobilnega omrežja LTE, ki omogoča zelo velike hitrosti dostopa do interneta in za prenos podatkov.

## 6 POMEMBNEJŠI POSLOVNI DOGODKI PO DATUMU BILANCE STANJA

### Julij

- 1. julija se je družba Mobitel pripojila k Telekomu Slovenije. Združitev zagotavlja enoten tržni nastop in ponudbo celovitih storitev skupine ter večjo usmerjenost h kupcu. Dolgoročno bodo lahko preživeli le konsolidirani operaterji, ki stroškovno učinkovitost črpajo iz ekonomij obsega in ekonomij povezanosti, ki so posledica ponudbe palete storitev na enotnem omrežju. S tem dnem je družba Mobitel, d.d. izbrisana iz sodnega registra, Telekom Slovenije, d.d. pa je njen univerzalni pravni naslednik.
- Združeni Telekom Slovenije je 1. julija trgu ponudil prvi konvergenčni poslovni paket, ki združuje fiksno in mobilno telefonijo ter internet.
- Nadzorni svet Telekoma Slovenije je 8. julija potrdil predlog uprave, da 20. skupščino delničarjev družbe skliče za 31. avgust. Skupščina bo razpravljala o poslovnih rezultatih za leto 2010 in o razdelitvi bilančnega dobička. Hkrati bo potrjevala tudi predlog za imenovanje dveh novih članov nadzornega sveta, saj je nadzorni svet prejel odstopne izjave dveh svojih članov, in sicer Cirila Kafola in Zvonka Kremljaka, ki odhajata v makedonsko hčerinsko družbo One.
- Makedonske hčerinske družbe ONE DOO Skopje, ONE TO ONE AD Skopje in ON.NET DOO Skopje so podpisale pogodbo o pripojitvi, ki je bila predložena makedonskemu sodnemu registru. Javna objava nameravane pripojitve je bila objavljena v skladu z makedonskimi predpisi dne 28.7.2011.
- Telekom Slovenije, d.d. je za namen izgradnje regionalnega optičnega omrežja preko Črne gore ustanovil družbo SIOL d.o.o. Podgorica v Črni gori, ki je v 100 % lasti Telekoma Slovenije, d.d. Družba je bila vpisana v sodni register v Črni gori dne 20.07.2011. Za direktorja družbe je bil ob ustanovitvi imenovan mag. Igor Bohorč.

## 7 RAČUNOVODSKI IZKAZI SKUPINE TELEKOM SLOVENIJE IN DRUŽBE TELEKOM SLOVENIJE, D.D., ZA OBDOBJE OD JANUARJA DO JUNIJA 2011

### 7.1 Uvodna pojasnila

Uskupinjeni računovodski izkazi Skupine Telekom Slovenije kot tudi računovodski izkazi matične družbe Telekom Slovenije, d.d., so tako za poročujoče kot za primerjalno lanskoletno obdobje sestavljeni v skladu

- z določili Zakona o gospodarskih družbah,
- Mednarodnimi standardi računovodskega poročanja (MSRP), ki jih je sprejel Svet za mednarodne računovodske standarde (IASB), ter
- pojasnili, ki jih sprejema Odbor za pojasnjevanje mednarodnih standardov računovodskega poročanja (OPMSRP).

Na dan bilance stanja, glede na proces potrjevanja standardov v EU, ni razlik v računovodskih usmeritvah Skupine Telekom Slovenije in družbe Telekom Slovenije, d.d., med uporabljenimi Mednarodnimi standardi računovodskega poročanja (MSRP) ter Mednarodnimi standardi računovodskega poročanja (MSRP), ki jih je sprejela EU.

Računovodske usmeritve, uporabljene pri pripravi medletnih zgoščenih računovodskih izkazov so enake kot pri pripravi računovodskih izkazov za poslovno leto, končano na 31.12.2010, z izjemo novo sprejetih ali spremenjenih standardov in pojasnil, ki so stopili v veljavo s 1.1.2011 in so navedeni v nadaljevanju. Upoštevanje novih standardov in pojasnil ni vplivalo na finančni položaj in poslovanje Skupine Telekom Slovenije in družbe Telekom Slovenije, d.d. v obravnavanem obdobju.

Računovodski izkazi so pripravljene na podlagi izvirnih vrednosti, razen sredstev, namenjenih za prodajo in izvedenih finančnih instrumentov, ki so vrednotena po pošteni vrednosti ter posameznih vrst opredmetenih osnovnih sredstev, ki so bila prevrednotena na pošteno vrednost v skladu z MRS 16.

V obravnavanem obdobju ni bilo odobrenega kapitala in niti pogojnega povečanja osnovnega kapitala.

Poslovanje Skupine Telekom Slovenije in družbe Telekom Slovenije, d.d., ni sezonske narave.

Postavke v računovodskih izkazih Skupine Telekom Slovenije in družbe Telekom Slovenije, d.d., so izražene v evrih, zaokrožene na tisoč enot.

#### **Novo sprejeti ali spremenjeni standardi in pojasnila ter izboljšave le-teh**

- MRS 24 – Razkritja povezanih oseb
- MRS 32 – Finančni instrumenti: Predstavljanje – Pojasnilo glede pravic za nakup delnic
- Dopolnilo k OPMSRP 14 - Predplačila na podlagi zahteve glede minimalnega financiranja.

Izboljšave, objavljene maja 2010, ki jih je sprejela EU

Maja 2010 je Odbor objavil izboljšave MSRP in izdal sklop dopolnil in sprememb k tem standardom. Te spremembe so začele veljati za obdobja z začetkom 1. 7. 2010 ali 1. 1. 2011:

- MSRP 3 - Poslovne združitve
- MSRP 7 - Finančni instrumenti: Razkritja
- MRS 1 - Predstavljanje računovodskih izkazov
- MRS 27 - Skupinski in ločeni računovodski izkazi
- MRS 34 – Medletno računovodsko poročanje
- OPMSRP 13 - Programi nagrajevanja zvestobe kupcev.

Skladno z zahtevami Mednarodnih standardov računovodskega poročanja bo moralo(a) podjetje (Skupina) za prihodnja obdobja upoštevati prenovljene standarde in pojasnila v primeru, da jih bo sprejela EU:

- MSRP 1 – Prva uporaba Mednarodnih standardov računovodskega poročanja: Zmerna hiperinflacija in odstranitev fiksnih datumov za podjetja, ki prvič uporabijo MSRP
- MSRP 9 – Finančni instrumenti
- MRS 12 - Odloženi davek (dopolnjen).

Skupina Telekom Slovenije in družba Telekom Slovenije, d.d., nista predčasno uporabila nobenega standarda ali pojasnila, ki še niso veljavna in bodo pričela veljati v prihodnosti. Hkrati se pregleduje vplive še neobveznih standardov in pojasnil in v tem trenutku se še ne more smiselno oceniti vplivov novih zahtev, bodo pa uporabljena nova pojasnila v skladu z zahtevami teh pojasnil.

### Skupina Telekom Slovenije

Skupino Telekom Slovenije sestavlja matična družba Telekom Slovenije, d.d., in naslednje odvisne družbe oziroma skupine:

Družba	Država	30.6.2011
MOBITEL, d.d.	Slovenija	100%
GVO, d.o.o.	Slovenija	100%
Skupina Najdi	Slovenija	100%
AVTENTASI d.o.o.	Slovenija	100%
SOLINE d.o.o.	Slovenija	100%
Skupina IPKO, Kosovo	Kosovo	93,11%
ON.NET DOO Skopje	Makedonija	100%
ANEKS d.o.o. Banja Luka	BIH - Republika Srbska	70%
PRIMO Communications Sh.p.k	Albanija	75%
SIOL d.o.o.	Hrvaška	100%
Skupina SIOL B.V.	Nizozemska	100%
ONE DOO Skopje	Makedonija	25,62%
ONE TO ONE AD Skopje	Makedonija	100%
DIGI PLUS MULTIMEDIA DOOEL Skopje	Makedonija	100%

Družba Mobitel, d.d., ima odvisno družbo Soline, Pridelava soli d. o. o., ki je v njeni 100 % lasti. Družba je tudi 50 % lastnik družbe M-Pay, d. o. o.

Skupino Najdi sestavljajo matična družba Najdi, informacijske storitve, d. o. o., ki ima 100 % delež v odvisnih družbah POGODAK TRAZILICA d. o. o., u likvidaciji na Hrvaškem in POGODAK DOO v likvidaciji v Srbiji. Dne 22.06.2011 je bil prodan 50,1 % delež v odvisni družbi MEGANET d. o. o., Slovenija. Do spremembe je prišlo tudi v matični družbi Najdi, informacijske storitve, d. o. o., saj se ji je 1.4.2011 pripojila družba PLANET 9 d.o.o.

V Skupini Ipko ima matična družba Ipko Telecommunications LLC, 100 % lastništvo v družbi N.B. »Media Works« Sh.p.k, Kosovo. Lastniški delež Telekoma Slovenije, d. d., je 93,11 %, za preostali delež pa še obstaja nakupna opcija matične družbe oziroma prodajna opcija manjšinskih lastnikov.

V skupini SIOL. B.V. ima matična družba SIOL B.V. v likvidaciji 74,38 % lastništvo v družbi One DOO Skopje. Preostali del 25,62% pa je v lasti družbe Telekom Slovenije, d. d.

Telekom Slovenije, d.d., ima 100 % ekonomsko lastništvo v vseh svojih odvisnih družbah zaradi pridobljenih nakupnih opcij in podelitve prodajnih opcij manjšinskim delničarjem.

Naložbo v skupni podvig predstavlja 50 % delež v družbi Gibtelecom Limited. Skupaj z družbo M-Pay, d. o. o., sta v uskupinjene izkaze vključeni po kapitalski metodi.

## 7.2 Zgoščeni nerevidirani računovodski izkazi Skupine Telekom Slovenije od januarja do junija 2011

Uskupinjen izkaz poslovnega izida za obdobje, ki se je končalo 30.6.2011

v tisoč EUR	I - VI 2011	I - VI 2010	Indeks 11/10
Čisti prihodki od prodaje	397.411	412.814	96
Drugi prihodki od poslovanja	4.903	1.464	335
<b>Skupaj poslovni prihodki</b>	<b>402.314</b>	<b>414.278</b>	<b>97</b>
<b>Delež v rezultatu poslovanja skupnih podvigov</b>	<b>2.144</b>	<b>1.703</b>	<b>126</b>
Nabavna vrednost prodanega blaga in materiala	-23.613	-20.750	114
Stroški materiala	-8.642	-8.179	106
Stroški storitev	-149.778	-158.842	94
Stroški dela	-70.095	-79.395	88
Amortizacija	-98.062	-107.186	91
Drugi odhodki poslovanja	-14.018	-16.631	84
<b>Skupaj odhodki poslovanja</b>	<b>-364.208</b>	<b>-390.983</b>	<b>93</b>
<b>Dobiček iz poslovanja</b>	<b>40.250</b>	<b>24.998</b>	<b>161</b>
Finančni prihodki	5.078	1.792	283
Finančni odhodki	-11.151	-15.023	74
<b>Dobiček pred obdavčitvijo</b>	<b>34.177</b>	<b>11.767</b>	<b>290</b>
Davek iz dobička	-9.038	-7.476	121
<b>Čisti dobiček poslovnega leta</b>	<b>25.139</b>	<b>4.291</b>	<b>586</b>
<b>Dobiček na delnico - osnovni in popravljene v EUR</b>	<b>3,86</b>	<b>0,66</b>	<b>585</b>

**Uskupinjen izkaz vseobsegajočega poslovnega izida za obdobje, ki se je končalo 30.6.2011**

v tisoč EUR	I - VI 2011	I - VI 2010	Indeks 11/10
<b>Čisti dobiček obdobja</b>	<b>25.139</b>	<b>4.291</b>	<b>586</b>
Prevrednotenje finančnih naložb namenjenih prodaji	-760	-548	139
Odloženi davek	152	109	139
<b>Prevrednotenje finančnih naložb namenjenih prodaji v neto znesku</b>	<b>-608</b>	<b>-439</b>	<b>138</b>
Sprememba poštene vrednosti finančnih inštrumentov za varovanje pred tveganjem	0	-80	-
Odloženi davek	0	-93	-
Prerazvrstitev sprememba poštene vrednosti finančnih inštrumentov za varovanje pred tveganjem	0	545	-
<b>Sprememba poštene vrednosti finančnih inštrumentov za varovanje pred tveganjem v neto znesku</b>	<b>0</b>	<b>372</b>	<b>-</b>
Sprememba prevrednotovalnih rezerv iz prevrednotenja opredmetenih osnovnih sredstev	0	39.627	-
Odloženi davek od spremembe prevrednotovalnih rezerv iz prevrednotenja opredmetenih osnovnih sredstev	0	-7.925	-
<b>Sprememba prevrednotovalnih rezerv iz prevrednotenja opredmetenih osnovnih sredstev v neto znesku</b>	<b>0</b>	<b>31.702</b>	<b>-</b>
<b>Prevedbene rezerve</b>	<b>-2.134</b>	<b>1.908</b>	<b>-</b>
Drug vseobsegajoči poslovni izid	<b>-2.742</b>	33.543	-
<b>Celotni vseobsegajoči poslovni izid</b>	<b>22.397</b>	<b>37.834</b>	<b>59</b>

**Uskupinjena bilanca stanja na dan 30.6.2011**

v tisoč EUR	30.6.2011	31.12.2010	Indeks 11/10
<b>SREDSTVA</b>			
Neopredmetena sredstva	148.903	162.867	91
Opredmetena osnovna sredstva	1.050.879	1.108.408	95
Naložbe v skupne podvige	42.023	41.023	102
Druge finančne naložbe	14.266	12.350	116
Ostala dolgoročna sredstva	25.294	24.725	102
Naložbene nepremičnine	6.320	6.413	99
Odložene terjatve za davek	19.357	18.681	104
<b>Skupaj dolgoročna sredstva</b>	<b>1.307.042</b>	<b>1.374.467</b>	<b>95</b>
Sredstva za odtujitev	5.419	5.688	95
Zaloge	23.260	20.955	111
Poslovne in druge terjatve	205.406	196.724	104
Terjatve za davek iz dobička	1.244	276	451
Kratkoročne finančne naložbe	39.750	13.392	297
Denar in denarni ustrezniki	62.016	46.726	133
<b>Skupaj kratkoročna sredstva</b>	<b>337.095</b>	<b>283.761</b>	<b>119</b>
<b>Skupaj sredstva</b>	<b>1.644.137</b>	<b>1.658.228</b>	<b>99</b>
<b>KAPITAL IN OBVEZNOSTI</b>			
Vpoklicani kapital	272.721	272.721	100
Lastne delnice	-3.671	-3.671	100
Rezerve	358.398	357.620	100
Zadržani čisti poslovni izid	127.906	102.287	125
Prevrednotovalne rezerve za opredm. osnovna sredstva	74.788	76.513	98
Prevrednotovalne rezerve za finančne inštrumente	1.509	2.117	71
Prevedbene rezerve	-1.909	225	-
<b>Skupaj kapital in rezerve</b>	<b>829.742</b>	<b>807.812</b>	<b>103</b>
Dolgoročno odloženi prihodki	8.223	9.549	86
Rezervacije	43.629	37.814	115
Dolgoročne poslovne obveznosti	24	31	77
Prejeta dolgoročna posojila in krediti	145.529	131.224	111
Druge dolgoročne finančne obveznosti	311.089	312.221	100
Odložene obveznosti za davek	9.557	9.621	99
<b>Skupaj dolgoročne obveznosti</b>	<b>518.051</b>	<b>500.460</b>	<b>104</b>
Poslovne in druge obveznosti	134.806	153.317	88
Obveznost za davek iz dobička	1.246	5.590	22
Prejeta kratkoročna posojila in krediti	88.200	125.451	70
Druge kratkoročne finančne obveznosti	23.449	17.042	138
Kratkoročno odloženi prihodki	21.983	22.913	96
Vnaprej vračunani stroški in odhodki	26.660	25.643	104
<b>Skupaj kratkoročne obveznosti</b>	<b>296.344</b>	<b>349.956</b>	<b>85</b>
<b>Skupaj obveznosti</b>	<b>814.395</b>	<b>850.416</b>	<b>96</b>
<b>Skupaj kapital in obveznosti</b>	<b>1.644.137</b>	<b>1.658.228</b>	<b>99</b>



**Uskupinjen izkaz gibanja kapitala za obdobje, ki se je končalo 30.6.2011**

v tisoč EUR	Vpoklicani kapital	Lastne delnice	Rezerve	Zadržani čisti poslovni izid	Prevrednotovalne rezerve za opredmetena osnovna sredstva	Prevrednotenje finančnih naložb namenjenih prodaji v neto znesku	Sprememba poštene vrednosti finančnih instrumentov za varovanje pred tveganji v neto	Prevedbena rezerva	Skupaj kapital večinskega lastnika	Manjšinski delež	Skupaj
<b>Stanje 1.1.2011</b>	<b>272.721</b>	<b>-3.671</b>	<b>357.620</b>	<b>102.287</b>	<b>76.513</b>	<b>2.117</b>	<b>0</b>	<b>225</b>	<b>807.812</b>	<b>0</b>	<b>807.812</b>
Čisti poslovni izid obdobja				25.139					25.139		25.139
Drug vseobsegajoči poslovni izid obdobja						-608		-2.134	-2.742		-2.742
<b>Vseobsegajoči poslovni izid obdobja skupaj</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>25.139</b>	<b>0</b>	<b>-608</b>	<b>0</b>	<b>-2.134</b>	<b>22.397</b>	<b>0</b>	<b>22.397</b>
Prenos v zadržani čisti poslovni izid in v rezerve			715	1.010	-1.725				0		0
Prenos na zakonske rezerve			70	-70					0		0
Izplačilo dividend				-167					-167		-167
Drugo			-7	-293					-300		-300
<b>Stanje 30.6.2011</b>	<b>272.721</b>	<b>-3.671</b>	<b>358.398</b>	<b>127.906</b>	<b>74.788</b>	<b>1.509</b>	<b>0</b>	<b>-1.909</b>	<b>829.742</b>	<b>0</b>	<b>829.742</b>

**Uskupinjen izkaz gibanja kapitala za obdobje, ki se je končalo 30.6.2010**

v tisoč EUR	Vpoklicani kapital	Lastne delnice	Rezerve	Zadržani čisti poslovni izid	Prevrednotovalne rezerve za opredmetena osnovna sredstva	Prevrednotenje finančnih naložb namenjenih prodaji v neto znesku	Sprememba poštene vrednosti finančnih instrumentov za varovanje pred tveganji v neto	Prevedbena rezerva	Skupaj kapital večinskega lastnika	Manjšinski delež	Skupaj
<b>Stanje 1.1.2010</b>	<b>272.721</b>	<b>-3.671</b>	<b>573.531</b>	<b>111.433</b>	<b>48.998</b>	<b>2.294</b>	<b>-779</b>	<b>-2.961</b>	<b>1.001.566</b>	<b>0</b>	<b>1.001.566</b>
Čisti poslovni izid obdobja				4.291					4.291	0	4.291
Drug vseobsegajoči poslovni izid obdobja					31.702	-439	372	1.908	33.543	0	33.543
<b>Vseobsegajoči poslovni izid obdobja skupaj</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>4.291</b>	<b>31.702</b>	<b>-439</b>	<b>372</b>	<b>1.908</b>	<b>37.834</b>	<b>0</b>	<b>37.834</b>
Prenos v zadržani čisti poslovni izid in v rezerve			716	1.016	-1.732				0	0	0
Prenos v rezerve			16	-16					0	0	0
Izplačilo dividend				-120					-120	0	-120
Drugo				-27				7	-20	0	-20
<b>Stanje 30.6.2010</b>	<b>272.721</b>	<b>-3.671</b>	<b>574.263</b>	<b>116.577</b>	<b>78.968</b>	<b>1.855</b>	<b>-407</b>	<b>-1.046</b>	<b>1.039.260</b>	<b>0</b>	<b>1.039.260</b>

**Uskupinjen izkaz denarnih tokov za obdobje, ki se je končalo 30.6.2011**

	Opomba	I - VI 2011	I - VI 2010
<b>Denarni tokovi pri poslovanju</b>			
Čisti dobiček pred obdavčitvijo		34.177	11.767
<b>Prilagoditve za:</b>			
Amortizacijo neopredmetenih sredstev in opredmetenih osnovnih sredstev		98.062	107.186
Amortizacijo naloženih nepremičnin		44	21
Slabitve in odpise opredmetenih osn. sredstev in neopred. sredstev		245	350
Gibanje popravka terjatev		1.123	0
Dobiček/izguba pri prodaji opredmetenih osn.sredstev		-468	-361
Finančni prihodki		-5.078	-1.792
Finančni odhodki		11.151	15.023
Spremembo sredstev za odtujitev		269	81
Spremembo poslovnih in drugih terjatev		-15.476	-11.756
Spremembo drugih dolgoročnih sredstev		-520	2.989
Spremembo zalog		-2.305	-416
Spremembo rezervacij		5.815	2.237
Spremembo dolgoročno in kratkoročno odloženih prihodkov		-2.256	2.062
Spremembo vnaprej vračunanih stroškov in odhodkov		1.017	10.718
Spremembo poslovnih in drugih obveznosti		-20.718	-34.982
Plačani davek iz dobička		-13.423	4.125
<b>Čista denarna sredstva iz poslovanja</b>		<b>91.659</b>	<b>107.252</b>
<b>Denarni tokovi iz naložbenja</b>			
<b>Prejemki pri naložbenju</b>		<b>11.870</b>	<b>700</b>
Prejemki od prodaje osnovnih sredstev		974	49
Prejete dividende		1.607	496
Prejete obresti		507	155
Odtujitev dolgoročnih finančnih naložb	1.	0	0
Odtujitev kratkoročnih finančnih naložb		8.782	0
<b>Izdatki pri naložbenju</b>		<b>-61.831</b>	<b>-47.411</b>
Nakup opredmetenih osnovnih sredstev		-26.987	-38.553
Nakup neopredmetenih dolgoročnih sredstev		-3.126	-5.730
Nakup finančnih naložb		-31.718	-3.124
Finančne naložbe v obliki danih posojil	1.	0	-4
<b>Čista denarna sredstva porabljena pri naložbenju</b>		<b>-49.961</b>	<b>-46.711</b>
<b>Denarni tokovi iz financiranja</b>			
<b>Prejemki pri financiranju</b>		<b>80</b>	<b>2.121</b>
Prejeta dolgoročna posojila		30	559
Prejeta kratkoročna posojila		50	1.562
<b>Izdatki pri financiranju</b>		<b>-26.488</b>	<b>-40.091</b>
Odplačila kratkoročnih posojil		-1.051	-16.463
Odplačila dolgoročnih posojil		-22.224	-15.691
Prodaja izvedenih finančnih instrumentov		-44	-3.749
Plačane obresti		-2.997	-4.181
Izplačilo dividend		-172	-7
<b>Čista denarna sredstva porabljena pri financiranju</b>		<b>-26.408</b>	<b>-37.970</b>
<b>Čisto povečanje/zmanjšanje den. sredstev in njihovih ustreznikov</b>		<b>15.290</b>	<b>22.571</b>
Končno stanje denarnih sredstev		<b>62.016</b>	43.781
<b>Začetno stanje denarnih sredstev</b>		<b>46.726</b>	<b>21.210</b>

1. Skupina Telekom Slovenije je za vrednost odkupa deleža Najdi, d.o.o. v družbi Meganet (50,1 %) s strani manjšinskih lastnikov le-tem odobrila dolgoročno posojilo v višini 880 tisoč EUR.



## Poročanje po segmentih

Skupina Telekom Slovenije je s 1.1.2011 spremenila poročanje po segmentih. Kot segmenti poslovanja o katerih se poroča so: Slovenija, Makedonija, Kosovo in druge države, kjer je kot merilo segmenta poročanja uporabljen sedež opravljanja dejavnosti posamezne družbe.

Predstavitev poslovanja po segmentih temelji na osnovnih računovodskih izkazih družb Skupine Telekom Slovenije, prodaja med segmenti pa se opravlja po tržni vrednosti.

### I - VI 2011

v tisoč EUR	Slovenija	Makedonija	Kosovo	Druge države	Izločitve in prilagoditve	Uskupinjeno
Prodaja kupcem	343.491	27.369	22.734	4.028		397.622
Prodaja med segmenti	62.881	6.195	10.238	5.130	-84.655	-211
Drugi prihodki	3.757	1.546	96	21	-517	4.903
<b>Skupaj poslovni prihodki</b>	<b>410.129</b>	<b>35.110</b>	<b>33.068</b>	<b>9.179</b>	<b>-85.172</b>	<b>402.314</b>
<b>Delež v rezultatu poslovanja skupnih podvigov</b>						<b>2.144</b>
<b>Skupaj odhodki poslovanja</b>	<b>-368.392</b>	<b>-45.224</b>	<b>-29.068</b>	<b>-9.527</b>	<b>88.003</b>	<b>-364.208</b>
<b>Dobiček pred obdavčitvijo</b>						<b>34.177</b>
<b>Sredstva segmenta poročanja</b>	<b>1.355.850</b>	<b>197.585</b>	<b>152.443</b>	<b>29.113</b>	<b>-90.854<sup>1</sup></b>	<b>1.644.137</b>

<sup>1</sup>. Sredstva po segmentih poročanja ne vsebujejo posojil v znesku 13.436 tisoč EUR, drugih finančnih naložb v znesku 29.752 tisoč EUR, odloženih terjatev za davek v znesku 19.357 tisoč EUR, terjatev za davek iz dobička v znesku 1.244 tisoč EUR in izločitev medsebojnih razmerij med družbami v znesku -154.643 tisoč EUR.

### I – VI 2010

v tisoč EUR	Slovenija	Makedonija	Kosovo	Druge države	Izločitve in prilagoditve	Uskupinjeno
Prodaja kupcem	360.836	29.807	17.767	4.404		412.814
Prodaja med segmenti	75.906	4.038	12.344	5.551	-97.839	0
Drugi prihodki	1.406	24	0	37	-3	1.464
<b>Skupaj poslovni prihodki</b>	<b>438.148</b>	<b>33.869</b>	<b>30.111</b>	<b>9.992</b>	<b>-97.842</b>	<b>414.278</b>
<b>Delež v rezultatu poslovanja skupnih podvigov</b>						<b>1.703</b>
<b>Skupaj odhodki poslovanja</b>	<b>-401.674</b>	<b>-44.048</b>	<b>-28.261</b>	<b>-10.022</b>	<b>93.022</b>	<b>-390.983</b>
<b>Dobiček pred obdavčitvijo</b>						<b>11.767</b>
<b>Sredstva segmenta poročanja</b>	<b>1.459.053</b>	<b>177.308</b>	<b>191.042</b>	<b>27.531</b>	<b>62.789<sup>1</sup></b>	<b>1.917.723</b>

<sup>1</sup>. Sredstva po segmentih poročanja ne vsebujejo posojil v znesku 545 tisoč EUR, odloženih terjatev za davek v znesku 15.036 tisoč EUR, terjatev za davek iz dobička v znesku 868 tisoč EUR in izločitev medsebojnih razmerij med družbami v znesku 46.340 tisoč EUR.

## Pojasnila postavk skupinskih računovodskih izkazov

### Prihodki od prodaje

v tisoč EUR	I - VI 2011	I - VI 2010
Klasična govorna telefonija	53.785	61.440
Prenos govora preko IP omrežja	3.455	3.300
Mobilna telefonija	171.914	171.796
Internet in širokopasovni dostop	52.170	52.027
Medomrežno povezovanje	20.933	23.410
Mednarodno operaterske storitve	33.257	33.517
Zakup pasovne širine in prenos podatkov	22.797	20.454
Razvezan dostop in kolokacije	5.000	5.034
Govorne storitve z dodano vrednostjo	3.811	1.498
Prihodki od gradnje in vzdrževanja omrežja	1.760	8.411
Prodaja oglasnega prostora	3.367	3.857
Prihodki od drugih storitev	8.821	8.321
Prihodki od prodaje trgovskega blaga in materiala	15.286	18.309
Drugi prihodki	1.055	1.441
<b>Skupaj prihodki od prodaje</b>	<b>397.411</b>	<b>412.814</b>

Prihodki od prodaje v višini 397.411 tisoč EUR so nižji za 4 % oz. 15.403 tisoč EUR. Največji upad je pri klasični govorni telefoniji in prihodkih od gradnje in vzdrževanja omrežja, povečanje pa pri zakupu pasovne širine in prenosu podatkov ter pri govornih storitvah z dodano vrednostjo.

### Stroški storitev

v tisoč EUR	I - VI 2011	I - VI 2010
Stroški komunikacijskih in prevoznih storitev ter najema	10.564	9.086
Stroški vzdrževanja	17.900	15.325
Stroški telekomunikacijskih storitev	58.794	61.467
Stroški multimedijских storitev in vsebin	8.622	8.666
Stroški zakupa vodov	3.730	3.344
Stroški osebnih storitev	7.876	7.066
Stroški zavarovanja, trženja in reprezentance	15.047	14.790
Stroški prodajnih provizij	4.520	4.171
Stroški prodajnih vzpodbud	10.632	13.133
Stroški drugih storitev	12.093	21.794
<b>Skupaj stroški storitev</b>	<b>149.778</b>	<b>158.842</b>

Stroški storitev so skupaj nižji za 6 %, največje znižanje je pri stroških drugih storitev, povečali pa so se stroški vzdrževanja.

### Dobiček

Dobiček iz poslovanja (EBIT) v višini 40.250 tisoč EUR je v primerjavi z enakim obdobjem lani višji za

61 %, navkljub negativnemu finančnemu izidu v višini -6.073 tisoč EUR pa je bil dosežen čisti dobiček obdobja v višini 25.139 tisoč EUR, kar je 20.848 tisoč EUR več kot v enakem obdobju leta 2010.

### **Neopredmetena osnovna sredstva**

Neopredmetena osnovna sredstva so se v skupnem znesku znižala za 13.964 tisoč EUR, v največji meri je zmanjšanje posledica obračunane amortizacije. Pogodbene obveze za neopredmetena sredstva na dan 30.6.2011 znašajo 13.172 tisoč EUR.

### **Opredmetena osnovna sredstva**

Opredmetena osnovna sredstva so se v skupnem znesku znižala za 57.529 tisoč EUR, predvsem iz naslova obračunane amortizacije. Pogodbene obveze za opredmetena sredstva na dan 30.6.2011 znašajo 14.415 tisoč EUR.

### **Kratkoročne finančne naložbe**

Kratkoročne finančne naložbe v višini 39.750 tisoč EUR so višje za 26.358 tisoč EUR v primerjavi s stanjem na dan 31.12.2010, predvsem iz naslova višjih depozitov matične družbe pri bankah (+18.500 tisoč EUR) in danih kratkoročnih posojil.

### **Prevedbene rezerve**

Prevedbene rezerve so se znižale za 2.134 tisoč EUR in izhajajo iz naslova preračuna računovodskih izkazov družb v tujini.

### **Finančne obveznosti**

Na dan 30.6.2011 znašajo finančne obveznosti 568.267 tisoč EUR, kar je 17.671 tisoč EUR manj, kot konec leta 2010, od tega:

- prejeta posojila in krediti v višini 233.729 tisoč EUR so se znižala za 22.946 tisoč EUR zaradi odplačil v obravnavanem obdobju;
- obveznosti iz izdanih obveznic v višini 304.602 tisoč EUR so se v primerjavi s stanjem konec leta povečale za 7.551 tisoč EUR iz naslova razmejivne obresti za obveznice;
- obveznosti za plačilo dokupa deleža odvisnih družb, obveznosti iz finančnega najema in obveznosti za obrestno zamenjavo v višini 29.936 tisoč EUR.

### **Poslovne in druge obveznosti**

Znižanje poslovnih in drugih obveznosti za 18.511 tisoč EUR je pretežno posledica znižanja poslovnih obveznosti do dobaviteljev.

### **Posli s povezanimi strankami**

Povezane stranke družb v skupini so poleg Republike Slovenije kot večinskega lastnika družbe Telekom Slovenije, d.d., še drugi delničarji, poslovodstvo, člani nadzornega sveta ter njihovi družinski člani.

### **Posli s fizičnimi osebami**

Fizične osebe (predsednik in člani uprave, predsednik in člani nadzornega sveta) imajo na dan 30.6.2011 skupaj v lasti 564 delnic družbe Telekom Slovenije, d.d., kar predstavlja 0,01 % lastniški delež. V obravnavanem obdobju poslovnega leta 2011 ni bilo odobrenih posojil povezanim fizičnim osebam.

### **Posli z vlado Republike Slovenije ter osebami in institucijami pod njeno kontrolo**

Družbe v skupini posredujejo telekomunikacijske storitve vladi Republike Slovenije ter različnim organom, agencijam in podjetjem, v katerih nastopa slovenska država kot večinski ali manjšinski lastnik. Vsi posli z navedenimi osebami so sklenjeni pod normalnimi komercialnimi pogoji, ki niso ugodnejši od tistih, pod katerimi so sklenjeni posli z drugimi strankami.

### 7.3 Zgoščeni nerevidirani računovodski izkazi družbe Telekom Slovenije, d.d., od januarja do junija 2011

Izkaz poslovnega izida Telekoma Slovenije, d.d. za obdobje, ki se je končalo 30.6.2011

v tisoč EUR	I - VI 2011	I - VI 2010	Indeks 11/10
Čisti prihodki od prodaje	183.645	191.739	96
Drugi prihodki od poslovanja	857	490	175
<b>Skupaj poslovni prihodki</b>	<b>184.502</b>	<b>192.229</b>	<b>96</b>
Nabavna vrednost prodanega blaga in materiala	-4.576	-3.900	117
Stroški materiala	-3.771	-3.608	105
Stroški storitev	-83.414	-87.349	95
Stroški dela	-31.110	-37.228	84
Amortizacija	-44.133	-43.224	102
Drugi odhodki poslovanja	-3.024	-6.659	45
<b>Skupaj odhodki poslovanja</b>	<b>-170.028</b>	<b>-181.968</b>	<b>93</b>
<b>Dobiček iz poslovanja</b>	<b>14.474</b>	<b>10.261</b>	<b>141</b>
Finančni prihodki	53.772	47.192	114
Finančni odhodki	-10.238	-12.373	83
<b>Dobiček pred obdavčitvijo</b>	<b>58.008</b>	<b>45.080</b>	<b>129</b>
Davek iz dobička	-3.336	-1.510	221
<b>Čisti dobiček obdobja</b>	<b>54.672</b>	<b>43.570</b>	<b>125</b>
<b>Dobiček na delnico - osnovni in popravljani v EUR</b>	<b>8,40</b>	<b>6,70</b>	<b>125</b>

**Izkaz vseobsegajočega poslovnega izida za obdobje, ki se je končalo 30.6.2011**

v tisoč EUR	I - VI 2011	I - VI 2010	Indeks 11/10
<b>Čisti dobiček obdobja</b>	<b>54.672</b>	<b>43.570</b>	<b>125</b>
Prevrednotenje finančnih naložb namenjenih prodaji	0	-338	-
Odloženi davek	0	67	-
<b>Prevrednotenje finančnih naložb namenjenih prodaji v neto znesku</b>	<b>0</b>	<b>-271</b>	<b>-</b>
Sprememba poštene vrednosti finančnih inštrumentov za varovanje pred tveganjem	0	-80	-
Odloženi davek	0	-93	-
Prerazvrstitev sprem. poštene vrednosti finančnih instrumentov za varovanje pred tveganjem	0	545	-
<b>Sprememba poštene vrednosti finančnih inštr. za varovanje pred tveganjem v neto znesku</b>	<b>0</b>	<b>372</b>	<b>-</b>
Sprememba prevr. rezerv iz prevrednotenja opredmetenih osnovnih sredstev	0	39.627	-
Odloženi davek od spremembe prevr. rezerv iz prevrednotenja opredm. osn. sredstev	0	-7.925	-
<b>Sprememba prevr. rezerv iz prevrednotenja opred. osn. sredstev v neto znesku</b>	<b>0</b>	<b>31.702</b>	<b>-</b>
<b>Drugi vseobsegajoči poslovni izid</b>	<b>0</b>	<b>31.803</b>	<b>-</b>
<b>Celotni vseobsegajoči poslovni izid</b>	<b>54.672</b>	<b>75.373</b>	<b>73</b>

**Bilanca stanja Telekoma Slovenije, d.d. na dan 30.6.2011**

v tisoč EUR	30.6.2011	31.12.2010	Indeks 11/10
<b>SREDSTVA</b>			
Neopredmetena sredstva	23.970	28.730	83
Opredmetena osnovna sredstva	588.051	612.739	96
Naložbe v odvisne družbe in skupne podvige	274.014	273.614	100
Druge finančne naložbe	234.229	195.486	120
Ostala dolgoročna sredstva	11.072	11.457	97
Odložene terjatve za davek	11.273	10.780	105
<b>Skupaj dolgoročna sredstva</b>	<b>1.142.609</b>	<b>1.132.806</b>	<b>101</b>
Sredstva za odtujitev	5.419	5.688	95
Zaloge	10.634	7.017	152
Poslovne in druge terjatve	79.120	73.010	108
Kratkoročne finančne naložbe	60.096	74.336	81
Denar in denarni ustrezniki	46.566	25.249	184
<b>Skupaj kratkoročna sredstva</b>	<b>201.835</b>	<b>185.300</b>	<b>109</b>
<b>Skupaj sredstva</b>	<b>1.344.444</b>	<b>1.318.106</b>	<b>102</b>
<b>KAPITAL IN OBVEZNOSTI</b>			
Vpoklicani kapital	272.721	272.721	100
Lastne delnice	-3.671	-3.671	100
Rezerve	251.928	251.213	100
Zadržani čisti poslovni izid	85.152	29.500	289
Prevrednotovalne rezerve za opredm. osnovna sredstva	69.895	71.590	98
Prevrednotovalne rezerve za finančne inštrumente	184	184	100
<b>Skupaj kapital in rezerve</b>	<b>676.209</b>	<b>621.537</b>	<b>109</b>
Dolgoročno odloženi prihodki	7.637	8.577	89
Rezervacije	23.067	21.889	105
Dolgoročne poslovne obveznosti	518	525	99
Prejeta dolgoročna posojila in krediti	144.725	130.338	111
Druge dolgoročne finančne obveznosti	307.671	308.001	100
Odložene obveznosti za davke	9.376	9.621	97
<b>Skupaj dolgoročne obveznosti</b>	<b>492.994</b>	<b>478.951</b>	<b>103</b>
Poslovne in druge obveznosti	61.130	70.483	87
Obveznosti za davek iz dobička	241	3.802	6
Prejeta kratkoročna posojila in krediti	77.418	116.001	67
Druge kratkoročne finančne obveznosti	22.559	15.943	141
Kratkoročno odloženi prihodki	7.086	7.287	97
Vnaprej vračunani stroški in odhodki	6.807	4.102	166
<b>Skupaj kratkoročne obveznosti</b>	<b>175.241</b>	<b>217.618</b>	<b>81</b>
<b>Skupaj obveznosti</b>	<b>668.235</b>	<b>696.569</b>	<b>96</b>
<b>Skupaj kapital in obveznosti</b>	<b>1.344.444</b>	<b>1.318.106</b>	<b>102</b>



**Izkaz gibanja kapitala Telekoma Slovenije, d.d. za obdobje, ki se je končalo 30.6.2011**

v tisoč EUR	Vpoklicani kapital	Lastne delnice	Rezerve	Zadržani čisti poslovni izid	Prevrednotovalne rezerve za opredmetena osnovna sredstva	Prevrednotenje finančnih naložb namenjenih prodaji v neto znesku	Sprememba poštene vrednosti finančnih instrumentov za varovanje pred tveganji	Skupaj
<b>Stanje 1.1.2011</b>	<b>272.721</b>	<b>-3.671</b>	<b>251.213</b>	<b>29.500</b>	<b>71.590</b>	<b>184</b>	<b>0</b>	<b>621.537</b>
Čisti poslovni izid obdobja				54.672				54.672
Drug vseobsegajoči poslovni izid obdobja								0
<b>Vseobsegajoči poslovni izid obdobja skupaj</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>54.672</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>54.672</b>
Prenos v zadržani čisti poslovni izid in v rezerve			715	980	-1.695			0
<b>Stanje 30.6.2011</b>	<b>272.721</b>	<b>-3.671</b>	<b>251.928</b>	<b>85.152</b>	<b>69.895</b>	<b>184</b>	<b>0</b>	<b>676.209</b>

**Izkaz gibanja kapitala Telekoma Slovenije, d.d. za obdobje, ki se je končalo 30.6.2010**

v tisoč EUR	Vpoklicani kapital	Lastne delnice	Rezerve	Zadržani čisti poslovni izid	Prevrednotovalne rezerve za opredmetena osnovna sredstva	Prevrednotenje finančnih naložb namenjenih prodaji v neto znesku	Sprememba poštene vrednosti finančnih instrumentov za varovanje pred tveganji	Skupaj
<b>Stanje 1.1.2010</b>	<b>272.721</b>	<b>-3.671</b>	<b>461.372</b>	<b>70.141</b>	<b>44.016</b>	<b>115</b>	<b>-779</b>	<b>843.915</b>
Čisti poslovni izid obdobja				43.570				43.570
Drug vseobsegajoči poslovni izid obdobja					31.702	-271	372	31.803
<b>Vseobsegajoči poslovni izid obdobja skupaj</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>43.570</b>	<b>31.702</b>	<b>-271</b>	<b>372</b>	<b>75.373</b>
Prenos v zadržani čisti poslovni izid in v rezerve			716	1.001	-1.717			0
<b>Stanje 30.6.2010</b>	<b>272.721</b>	<b>-3.671</b>	<b>462.088</b>	<b>114.712</b>	<b>74.001</b>	<b>-156</b>	<b>-407</b>	<b>919.288</b>

**Izkaz denarnih tokov Telekoma Slovenije, d.d. za obdobje, ki se je končalo 30.6.2011**

<b>Izkaz denarnih tokov</b>			
<b>v tisoč EUR</b>	<b>Opomba</b>	<b>I - VI 2011</b>	<b>I - VI 2010</b>
<b>Denarni tokovi pri poslovanju</b>			
<b>Čisti dobiček pred obdavčitvijo</b>		<b>58.008</b>	<b>45.080</b>
<b>Prilagoditve za:</b>			
Amortizacijo neopr. sredstev in opredm. osnovnih sredstev		44.133	43.224
Slabitve in odpisi opredm. osn. sredstev in neopred.sredstev		76	343
Gibanje popravka terjatev		312	0
Dobiček/izguba pri prodaji opredmetenih osnovnih sredstev		-471	-321
Finančni prihodki		-53.772	-47.192
Finančni odhodki		10.238	12.373
Spremembo sredstev za odtujitev		269	81
Spremembo poslovnih in drugih terjatev		-6.422	-7.601
Spremembo drugih dolgoročnih sredstev		-108	-1.086
Spremembo zalog		-3.617	277
Spremembo rezervacij		1.178	2.037
Spremembo dolgoročno in kratkoročno odloženih prihodkov		-1.141	-1.109
Spremembo vnaprej vračunanih stroškov in odhodkov		2.705	1.398
Spremembo poslovnih in drugih obveznosti		-9.053	-9.429
Plačani davek iz dobička		-6.804	10.052
<b>Čista denarna sredstva iz poslovanja</b>		<b>35.531</b>	<b>48.127</b>
<b>Denarni tokovi iz naložbenja</b>			
<b>Prejemki pri naložbenju</b>		<b>29.204</b>	<b>36.286</b>
Prejemki od prodaje osnovnih sredstev		978	0
Prejete dividende	1.	6.300	20.375
Prejete obresti		4.309	1.451
Odtujitev dolgoročnih finančnih naložb		8.850	0
Odtujitev kratkoročnih finančnih naložb		8.767	14.460
<b>Izdatki pri naložbenju</b>		<b>-54.050</b>	<b>-25.642</b>
Nakup opredmetenih osnovnih sredstev		-13.680	-18.881
Nakup neopredmetenih dolgoročnih sredstev		-1.065	-1.317
Nakup finančnih naložb		-31.788	0
Naložbe v odvisne in pridružene družbe		-287	-3.124
Finančne naložbe v obliki danih posojil	2.	-7.230	-2.320
<b>Čista denarna sredstva porabljena pri naložbenju</b>		<b>-24.846</b>	<b>10.644</b>
<b>Denarni tokovi iz financiranja</b>			
<b>Prejemki pri financiranju</b>		<b>35.000</b>	<b>0</b>
Prejeta kratkoročna posojila	1.	35.000	0
<b>Izdatki pri financiranju</b>		<b>-24.368</b>	<b>-46.672</b>
Odplačila kratkoročnih posojil		0	-24.250
Odplačila dolgoročnih posojil		-21.904	-15.636
Prodaja izvedenih finančnih instrumentov		0	-3.748
Plačane obresti		-2.459	-3.031
Izplačilo dividend		-5	-7
<b>Čista denarna sredstva porabljena pri financiranju</b>		<b>10.632</b>	<b>-46.672</b>
<b>Čisto povečanje denarnih sredstev in njihovih ustreznikov</b>		<b>21.317</b>	<b>12.099</b>
<b>Končno stanje denarnih sredstev</b>		<b>46.566</b>	<b>17.245</b>
<b>Začetno stanje denarnih sredstev</b>		<b>25.249</b>	<b>5.146</b>

1. Telekom Slovenije in Mobitel sta opravila medsebojno poravnavo terjatev v mesecu juniju v znesku 37,4 mio EUR. Predmet medsebojne poravnave sta bili dano revolving posojilo Mobitela Telekomu Slovenije, d.d. in obveznost za izplačilo dividend Mobitela Telekomu Slovenije v enakem znesku.
2. V mesecu februarju je bilo opravljeno prestrukturiranje posojila družbi One v obliki novega danega dolgoročnega posojila v znesku 100,9 mio EUR za terjatve iz naslova obstoječega posojila družbi One (92,8 mio EUR glavnice in 8,1 mio EUR obresti). Prav tako je bilo v mesecu maju opravljeno prestrukturiranje posojila družbi Aneks v obliki novega dolgoročnega posojila v znesku 6.471 tisoč EUR za terjatve iz naslova obstoječega posojila družbi Aneks (6.414 tisoč EUR glavnice in 57 tisoč EUR obresti).

## Pojasnila postavk računovodskih izkazov Telekoma Slovenije, d. d.

### Prihodki od prodaje

v tisoč EUR	I - VI 2011	I - VI 2010
Klasična govorna telefonija	51.507	59.075
Prenos govora preko IP omrežja	3.053	2.867
Internet in širokopasovni dostop	43.511	43.652
Medomrežno povezovanje	12.041	11.370
Mednarodno operaterske storitve	32.512	35.090
Zakup pasovne širine in prenos podatkov	24.429	22.888
Razvezan dostop in kolokacije	5.109	5.132
Govorne storitve z dodano vrednostjo	2.034	1.971
Prodaja oglasnega prostora	195	404
Prihodki od drugih storitev	4.365	4.528
Prihodki od prodaje trgovskega blaga in materiala	4.708	4.585
Drugi prihodki	181	177
<b>Skupaj prihodki od prodaje</b>	<b>183.645</b>	<b>191.739</b>

Čisti prihodki od prodaje so skupno nižji za 4 %, predvsem iz naslova klasične govorne telefonije in mednarodnih operaterskih storitev. Upad klasične telefonije je pričakovan, višji so prihodki iz naslova zakupa pasovne širine in prenosa podatkov ter medomrežnega povezovanja.

### Stroški storitev

v tisoč EUR	I - VI 2011	I - VI 2010
Stroški komunikacijskih in prevoznih storitev ter najema	2.462	2.303
Stroški vzdrževanja	10.252	9.680
Stroški telekomunikacijskih storitev	40.581	43.263
Stroški multimedijskih storitev in vsebin	15.735	16.255
Stroški zakupa vodov	3.025	2.580
Stroški osebnih storitev	2.859	3.217
Stroški zavarovanja, trženja in reprezentance	3.095	2.558
Stroški prodajnih provizij	774	785
Stroški prodajnih vzpodbud	1.935	3.363
Stroški drugih storitev	2.696	3.345
<b>Skupaj stroški storitev</b>	<b>83.414</b>	<b>87.349</b>

Stroški storitev so nižji za 5 %, predvsem zaradi nižjih stroškov telekomunikacijskih storitev in nižjih prodajnih vzpodbud.

### **Dobiček iz poslovanja**

Dobiček iz poslovanja (EBIT) v višini 14.474 tisoč EUR je navkljub upadu čistih prihodkov od prodaje višji za 4.213 tisoč EUR zaradi nižjih stroškov storitev, nižjih stroškov dela in nižjih drugih odhodkov poslovanja.

### **Finančni prihodki**

Finančni prihodki so v primerjavi z enakim lanskim obdobjem višji za 6.580 tisoč EUR, predvsem zaradi višjih prihodkov iz dividend in višjih prihodkov iz obresti.

### **Finančni odhodki**

Finančni odhodki so glede na primerljivo obdobje lanskega leta nižji za 2.135 tisoč EUR. Razlogi so predvsem v spremembi v poštenu vrednosti izvedenih finančnih instrumentov, ki je letos nižja za 1.542 tisoč EUR in nižjih odhodkov za obresti.

### **Čisti dobiček**

Čisti dobiček v višini 54.672 tisoč EUR je glede na primerljivo obdobje lani višji za 11.102 tisoč EUR.

### **Neopredmetena sredstva**

Neopredmetena sredstva zajemajo računalniške programe in licence. V skupnem znesku so se znižala za 4.760 tisoč EUR, razlogi so predvsem obračunana amortizacija. Pogodbene obveze za neopredmetena sredstva na dan 30.6.2011 znašajo 2.198 tisoč EUR.

### **Opredmetena osnovna sredstva**

Nepremičnine, oprema in druga opredmetena osnovna sredstva predstavljajo 44 % bilančne vsote družbe. Znižanje opredmetenih osnovnih sredstev v višini 24.688 tisoč EUR je predvsem iz naslova obračunane amortizacije v višini 38.308 tisoč EUR, nekaj pa je bilo tudi novih pridobitev. Pogodbene obveze za opredmetena osnovna sredstva na dan 30.6.2011 znašajo 9.639 tisoč EUR.

### **Naložbe v odvisne družbe**

Telekom Slovenije d.d. ima 100% ekonomsko lastništvo v vseh svojih odvisnih družbah zaradi pridobljenih nakupnih opcij in podelitve prodajnih opcij manjšinskim delničarjem. Skladno s tem je bilo v mesecu juniju 2011 pripoznano povečanje dolgoročnih finančnih naložb v odvisno družbo Aneks d.o.o. v višini 400 tisoč EUR; od tega s strani družbe Telekom Slovenije, d.d. v višini 280 tisoč EUR in povečanje obveznosti zaradi pridobljenih nakupnih opcij.

### **Druge finančne naložbe**

Pretežni del drugih finančnih naložb predstavljajo posojila hčerinskim družbam, njihovo povečanje v višini 38.743 tisoč EUR je predvsem iz naslova refinanciranja danih posojil skupaj z neplačanimi obrestmi danih družbam One, On.net, One to One in Aneks v novo dolgoročno posojilo.

### **Poslovne in druge terjatve**

Poslovne in druge terjatve na dan 30.6.2011 znašajo 79.120 tisoč EUR. Njihovo povečanje v primerjavi s stanjem konec leta v višini 6.110 tisoč EUR je iz naslova terjatev do tujih operaterjev in višjih odloženih stroškov in vračunanih prihodkov.

### **Kratkoročne finančne naložbe**

Kratkoročne finančne naložbe so se znižale za 14.240 tisoč EUR kot posledica prenosa kratkoročnega dela posojil hčerinskim družbam na dolgoročni del – refinanciranje danih posojil in povečanja depozitov pri bankah.

### **Finančne obveznosti**

Na dan 30.6.2011 znašajo finančne obveznosti 552.373 tisoč EUR, kar je 17.910 tisoč EUR manj, kot stanje konec leta, od tega:

- prejeta posojila in krediti v višini 222.143 tisoč EUR so se znižala za 24.196 tisoč EUR

- zaradi odplačil v obravnavanem obdobju;
- obveznosti iz izdanih obveznic v višini 304.602 tisoč EUR so se v primerjavi s stanjem konec leta povečale za 7.551 tisoč iz naslova razmejitev obresti za obveznice;
  - obveznosti za plačilo dokupa deleža odvisnih družb, obveznosti iz finančnega najema in obveznosti za obrestno zamenjavo v višini 25.628 tisoč EUR.

### **Poslovne in druge obveznosti**

Znižanje poslovnih in drugih obveznosti v višini 9.353 tisoč EUR je pretežno posledica znižanja poslovnih obveznosti do dobaviteljev v višini 11.849 tisoč EUR in povečanja obveznosti do domačih in tujih operaterjev.

### **Upravljanje finančnih tveganj**

Družba uporablja izvedene finančne instrumente obrestne mere z namenom varovanja obrestnega tveganja, ki izhaja iz naslova zagotavljanja ustreznih finančnih virov.

Po stanju dolgoročnih posojil na dan 30.6.2011 je pred obrestnim tveganjem varovano 29 odstotkov le-teh.

